

## HOMBRES E IDEAS

### La fiebre polémica de un desterrado

A la hora actual, queramos o no queramos, la figura de León Trotski, el revolucionario que solo puede dirigirse a las masas por escrito, ofrece una sugerencia al hombre occidental que no tuvo, de cierto, cuando el jefe del ejército rojo compartía en Rusia con Lenin la influencia sobre las muchedumbres y la gran responsabilidad del Poder. Lo peor que puede ocurrirle a un hombre de acción es que se le impida actuar y moverse en plena libertad. Pero a un hombre de acción no se le reduce a la impotencia si se le permite, como a León Trotski, escribir. Y, naturalmente, si no se impide que su correspondencia llegue intacta, a sus puntos de destino. Hasta aquí la acción del ex comisario del pueblo ha ido, en estos cuatro años de destierro, fundida con la palabra que han esparcido las fuerzas de todo el mundo. El papel de Trotski, gracias a Stalin—los comunistas ortodoxos se las darán—ha quedado limitado a revelar a las masas los secretos de la revolución social por correspondencia. En institutos de enseñanza privada este sistema, harto enojoso para un hombre de acción, ha dado, a lo que parece, resultados excelentes. Trotski acaso no pueda lamentarse con justicia de su situación personal si advierte que al desahuciarlo en virtud del exilio le han dejado desembarazada la pluma, que es, en este caso, un instrumento peligrosísimo para sus enemigos. Aparte de que Trotski es un escritor de gran nervio y precisión, se da en él una capacidad de trabajo tan portentosa que aplicada totalmente a la literatura política se traduce en colaboración periodística, folletos, libros, y correspondencia privada—la correspondencia privada de Trotski es más temible que sus libros—con los cuales inunda el mundo en pocos días. En una charla de carácter político, en Berlín, me decía un ruso enemigo del ex comisario de Guerra, que Trotski es una fuerza de la naturaleza. Algo así—me quería dar a entender—como el huracán o el seísmo. Y el ruso que me hablaba, etalinista fervoroso, afirmaba que el acierto de Stalin consistió en alejar de Rusia a León Trotski. De no haber procedido así, a estas horas, sin asomo de duda, el dictador soviético estaría en desgracia. Asombraría conocer el número de cuartillas que ha escrito Trotski en estos cuatro años de destierro. Su fecundidad se refleja inequívocamente en los escarpados de las librerías. Sobre todo en Alemania donde se ha llegado a presentar un escaparate de una librería de primer orden casi exclusivamente con obras de Trotski. Esto, que nada tendría de particular si se tratara de un escritor profesional, y no de un político revolucionario que se ha pasado la vida en la tribuna y huyendo de la policía de casi todos los países del globo, sorprende sobre manera si nos paramos a considerar que Trotski es, esencialmente, un hombre de acción, aunque cultive el verbo con fortuna.

A punto está de aparecer en alemán un nuevo libro de León Trotski, en el que el agitador bolchevique estudia el movimiento fascista europeo, su significación y la actitud que con tal motivo deben adoptar las masas trabajadoras. La revista «Weltbühne» que se edita en Berlín ha publicado un capítulo del libro a que me refiero. Merced a la parte hasta ahora divulgada sabemos que la discrepancia de Trotski con respecto a la política de la Tercera Internacional se ha acentuado en poco tiempo notablemente. A estas alturas, ya no cree Trotski, como los comunistas, que se tienen por centinelas celosos de la ortodoxia marxista, que el proletariado, en cualquier momento histórico no arriesga más que sus cadenas, según la expresión que Marx y Engels llevaron a las últimas líneas del manifiesto comunista en 1848. El detalle es eleccionador en extremo, porque sobre este concepto se asienta en nuestro tiempo la división de la clase trabajadora mundial en las dos ramas comunista una y socialista la otra. De ahí que Trotski dé la razón a la táctica socialista cuando escribe lo siguiente en el libro que saldrá pronto, si no ha salido ya, al mercado: «En el transcurso de muchos decenios los trabajadores han edificado dentro de la democracia burguesa, bajo su protección y en lucha con ella, fortalezas y bases propias de la democracia proletaria; sindicatos, escuelas de formación, organizaciones deportivas, cooperativas, etc. El proletariado no puede llegar al poder desde los cuadros for-

males de la democracia burguesa, sino únicamente por el camino revolucionario: esto está demostrado por la teoría y por la práctica. Pero, justamente, para la conquista revolucionaria ha menester del punto de apoyo de la democracia obrera dentro del Estado burgués. El fascismo tiene como única y fundamental misión destruir hasta lo hondo todas las conquistas de la democracia proletaria.»

Esta nueva dialéctica de Trotski pugna con la de la Internacional Comunista, que es su antípoda. Los comunistas de la Tercera Internacional creen, por el contrario, que la clase obrera no tiene nada que perder. De ahí que no teman al fascismo ni a las guerras y que, a las veces, vean con buenos ojos el triunfo de aquel pensando que es un motivo precioso de desesperación de las masas, en lo cual suponen los comunistas que se tienen por ortodoxos, el mejor acicate revolucionario.

La ruptura de León Trotski con las viejas tácticas marxistas remozan su pensamiento, le enfrenta cada vez más violentamente con los comunistas y le acercan, por razón de su dialéctica oportunista, al socialismo de la Segunda Internacional. Y Trotski quizás sea—no se olvide—el militante revolucionario más peligroso de nuestra época. Stalin, que lo sabe bien, ha tenido buen cuidado de expulsarlo de Rusia y acercarle discretamente, donde quiera que esté, unos vigilantes bolcheviques que pasan informe periódico al Kremlin de la situación, tanto física como moral, del hombre que continúa con su pluma incansablemente, la guerra tenaz contra el capitalismo... y contra la política de Stalin. Han enjaulado al león, pero le han dejado fuera una garra.

ANTONIO RAMOS OLIVEIRA  
(Exclusivas «Sagitario».)  
(Prohibida la reproducción.)

### Política internacional La situación de Rusia

Rusia siéntese sinceramente amenazada por el espectro terrible del hambre, y la inquietud llegó a preocupar grandemente al Kremlin, pues ignórase la forma de atravesar esta época hasta llegar a la recolección.

El «Daily Express» publica una correspondencia de Moscú, lamentándose de las revueltas que continuamente se producen en aquella capital, que si bien de momento no son producidas más que por las mujeres que esperan vanamente formando colas en las puertas de los locales de abastecimientos; así también en forma casi inofensiva empezaron las graves turbulencias revolucionarias de Petrogrado en 1917.

De todas formas los almacenes de Moscú destinados a la población obrera están de cada día menos surtidos, y es aún peor la situación en los poblados; afirmándose que en el Volga hubo casos de morir de hambre y en Kiev es casi imposible surtir de pan necesario, aun para los poseedores de carnets de alimentación.

Dice «El Times» que el gobierno soviético tomó medidas de urgencia para crear en los alrededores de los centros industriales, huertas destinadas al abastecimiento y fomento de la cría de cerdos y conejos. Dicese también que no lejos de la frontera soviética los campesinos de Beredno (Polonia), elevaron un pequeño globo que llevaba escrito en lengua ruso-blanca que decía:

«Nosotros ciudadanos de la villa de Urrae, distrito de Zalawi, en número de 175 estamos desde hace una semana sin un pedazo de pan, muriendo nuestros hijos de inanición. Las autoridades soviéticas no nos proporcionan comestibles, suplicándonos hermanos de Polonia que nos socorran.»

Viajeros procedentes de Odessa confirman que las revueltas se producen continuamente al sur de Rusia, pues los campesinos sufren cruelmente de resultados del colectivismo imperante. Y en la propia Odessa es casi imposible procurarse viveres y vestidos, señalándose la situación desesperada.

Esta terrible visión afirma periódico tan bien informado como el «Journal de Geneve», está confirmada por un grupo de viajeros que gozando de una libertad excepcional, a través de la Siberia y la Rusia Europea, te-

niendo ante la dificultad de proporcionarse viveres, que recurrir a las provisiones que como precaución llevaban, y además, por los numerosos ingenieros extranjeros que abandonan el país dirigiéndose a Riga y Berlín.

Claro que el gobiéndo emplea toda su energía para conjurar el peligro, pero a pesar de ello, es gravísima la situación del país.

N. B.

## COLABORACION

### Política Hidrográfica

Hace algunos años, pocos desde luego, Aragón y Cataluña, Castilla y Navarra, en fraternal abrazo de colaboración unidos por un solo afán, identificados plenamente con la Confederación Hidrográfica del Ebro, organizaron el aprovechamiento integral de los valores existentes en la cuenca del Ebro, por que con ellos, podían dar a España días venturosos, recojiendo los productos del cultivo, fuente inagotable de riquezas de nuestro país.

No hay que dudar, que la política hidrográfica, es el problema que ya de remotos tiempos ha preocupado a los Gobiernos, y que allí donde se ha podido implantar, se han visto pronto los beneficios resultados.

Tiene Cataluña, esa región privilegiada de España, porque ella es cuna del trabajo, industria y comercio, una cuenca llamada «Urgel».

Sus tierras féculdas, entonan en las noches plateadas, un canto de poesía a aquellos vergeles que constituyen sus huertas, donde el verdor es perenne, gracias a la abundancia de agua que les presta el Canal de Urgel, que es, para el campesino, la seguridad de inapreciable cosecha; que es para el trabajador de la tierra, el premio a sus rudas faenas.

Ha sido preocupación constante para la Humanidad, el problema del riego, por que ella, ha comprendido que es un filón natural que esparce sus riquezas por dondequiera que pasa.

Antiguamente, era ya un verdadero, cuando se carecía de los elementos modernos que la técnica actual pone en manos del hombre. Luego ello indica, que era comprendida su utilidad.

Los antiguos canales de Egipto, de los que ya no quedan ni rastro, regaban con las aguas del Nilo, las apartadas comarcas de sus fértiles riberas; los de India y China, en la que queda como muestra, el Canal Imperial, que une a Pekin con Cantón; en Italia, el famoso Canal Naviglio Grande, y el que une a Milán con Pavia; y los proyectados por Tolomeo y faraones en Egipto, para unir el Nilo al Mar Rojo y en Grecia para abrir el Istmo de Corinto; en Holanda, el del Norte, que une Amsterdam con el Texel; en Francia, el de Briare, que une el Sena con el Loire; el de Panamá y Suez, y en fin, los que se conocen en España, vemos que las generaciones que nos han precedido, han dedicado en todo tiempo, especial interés al problema del riego, y de él y de su aplicación, se saca en consecuencia, la solución práctica al mismo.

Donde se nota un avance notable en este asunto, en el siglo XV, con la adopción de esclusas en los canales de navegación, pero, como quedaban los riegos a merced de la mayor o menor abundancia de agua, se pensó en la construcción de embalses y pantanos en aquellos que no se podían fiar en la regularidad constante y suficiente de su caudal.

Y así parece ser, que se enfocan los problemas solucionativos de los riegos, en la actualidad.

Desarrollando este factor importante de la vida española, en una política democrática y patriótica, el resurgir de nuestra agricultura no se hará esperar, y por ende, el engrandecimiento y prosperidad de nuestra Patria. El labrador, estará alejado de los temores que hoy embargan su ánimo, ante la pérdida futura de cosechas en los estiajes, y el problema de la tierra, resolverá el sustento de muchos millares de familias, que hoy se desplazan a las grandes urbes en busca de otra ocupación que les asegure el cotidiano sustento.

¡Qué resultados más halagueños pueden esperarse de la política hidrográfica!

¡Qué importa que el vendabal azote la morada del honrado campesino. Que importa que Febo inunde la tierra con sus rayos ardorosos y caniculares, si el fruto tiene asegurada la savial!

¡Qué importa, si en el fuego, en los crudos e interminables días del invierno, crepitará la abundante leña; si en las bodegas, en los senos profundos de los orondos barriles descansará el rico mosto; los trigales

estarán rebosantes del áureo grano; las cestas llenas de variadas frutas y hortalizas, y en el hogar se respirará una paz octaviana; la alegría brillará en el curtido rostro del incansable labrador, que verá compensado su rudo trabajo y asegurado el sustento de él y de los suyos!

Es de esperar, por el interés que el actual Gobierno ha tomado en este asunto, que todo lo que parece sueño de una mente optimista, sea en breve una realidad, ya que los benéficos resultados los percibirán todos: Labradores y no labradores.

ENRIQUE LUQUE  
Montuiri.

## BIBLIOGRAFIA

### GUIA DEL CULTIVADOR MODERNO

Esta obra, como todos los años, contiene una información abundantísima sobre los preceptos de las labores que ha de ejecutar cada mes el hortelano, jardinero, horticultor y, en general, todos los agricultores, en sus más variadas actividades, tanto por lo que se refiere a las siembras, plantaciones insecticidas y antiparasitarias, como lo relativo a los cuidados que reclaman las bodegas, la elayotecnia, lo propio que la ganadería e industrias familiares, tales como gallinas, conejos, abejas, etc., completada con lo que a la cocina rural se relaciona.

Son redactadas por los conocidos especialistas en estas materias señores don Gaspar Baleriola, Salvador Castelló, Ramón J. Crespo, Rafael Mir, Luis de Recasens, Valerio Serra y Boldú, Tomás J. Trigo, Ignacio Doménech y otros, e ilustrados con una profusión de grabados que hacen sumamente atractivas sus páginas.

Otro interés ofrece el *Almanaque-Guia de El Cultivador Moderno* correspondiente al año actual, verdanamente y completa miscelánea de conocimientos indispensables al agricultor práctico y es el que le dan los interesantes trabajos que como complemento en el mismo aparecen.

Sobre la *Multiplicación forzada de cereales a base de trasplante*, el sabio ingeniero director del Instituto Nacional Agronómico, don Carmelo Benaiges de Aris, en un documental estudio relata distintos trabajos realizados relativos a la enorme potencialidad del trigo, que abren nuevos horizontes en lo que a la intensificación de la producción del rey de los cereales se refiere.

El Consejero Pecuuario don Juan Roí y Codina sigue estudiando la España Pecuaria, dando a conocer las razas y características del ganado cabrio, con la maestría que ha elevado a lugar preminente al eminente zootecnista.

La buena crianza de conejos, ha dado ocasión a que el profesor don Salvador Castelló divulgara en forma gráfica los medios de dar la mejor utilización a estos útiles roedores.

La industria de la desecación de frutas y verduras, es tratada con su peculiar competencia por el director de la publicación que nos ocupa, don Raul M. Mir.

Trata don R. de Más Solanes del porvenir de la gallina en la alimentación humana, describiendo los modernos sistemas de criaderos en batería y señalando sus virtudes y defectos.

Lo completa una artística y alegórica cubierta a todo color, del afamado dibujante don Federico Mellado.

Otros útiles trabajos completan esta obra, que en sus 342 páginas, compendia los últimos adelantos agro-pecuarios.

Se regala a cuantos se suscriban a la revista *El Cultivador Moderno*, de Barcelona, y se vende al precio de 1'50 pesetas en las principales librerías de España y América.

## NUESTROS COLABORADORES

### Elogio de la sonrisa

I. ¡Oh, cuanto nos hemos reído en los actos anteriores! Ese marido engañado; ese provinciano víctima de las burlas cortesanias; ese pobre diablo que tiene miedo; ese enfermo, al que poco a poco va rematando la ignorancia de los médicos, nos han puesto de buen humor, nos han comunicado una interior aura de alegría, nos han hecho después prorrumpir en carcajadas. Nuestro rostro, armónico y noble cuando le baña la luz espiritual de la grave inteligencia, se ha contraído en una mueca que crispa la boca y siembra de arrugas la piel; y del vientre, el sitio inmundado, han subido hasta nuestro corazón oleadas de ondulaciones; y un ruido estridente salió de nuestra garganta. ¡Cuanto nos hemos reído, si, gozando de una felicidad puramente subjetiva, íntima, nuestra: la felicidad de poder ser malos!...

II. Innumerables veces han definido al hombre como «un animal que ríe». Basándose en ello, deducen también que el hombre es superior a los animales porque se le ha concedido, como señal de su divinidad, la facultad de reírse. Usted y yo, espectadores, somos entonces los elegidos de la Naturaleza, porque al ver como la mujer engaña a su marido, no hemos podido contener el júbilo que la traición nos proporcionaba; y porque al contemplar el terror de ese pobre diablo ante el misterio de la muerte, la piedad se nos ha transformado en placer. Del mismo modo, cuando un transeunte resbala y cae, el desequilibrio excita nuestra risa, aunque el transeunte se rompa la cabeza.

Vayamos al circo, donde los niños, es decir, donde el instinto no modificado por la moral, demuestra libremente la condición del alma humana. ¿De qué se ríen los niños ante los clowns o el guiñol? De que el «augusto» es tonto y el clown le engaña fácilmente; o de que el Polichinela se deja moler a palos por Arlequin. Nos hará reír a nosotros, acompañantes de los niños, la señora cursi de el palco de enfrente, la abstracción de la realidad de dos novios anhelantes, o las faltas prosódicas del diálogo de los payasos. Todo lo que es defecto, torpeza, perjuicio, error, fracaso, ridículo... Todo eso, lo mismo que en la comedia del adulterio, o en la del palurdo, todo eso es lo que nos hace reír.

III. ¡Riamos, que la vida es sanal—oigo decir siempre.— ¡Hay que reír! La risa es el escudo, la válvula la normalidad. ¿Pero de qué o con qué nos reímos? Bergson, a un tiempo ameno y profundo, replicará: «Si el hombre es un animal que ríe, es también el animal que hace reír; porque fuera de lo humano, no hay nada cómico.» ¡Es decir, que de quien nos reímos es de nosotros mismos!

No hay comicidad fuera de lo humano. Un objeto o un ser cualquiera de la Naturaleza podrán inspirarnos deseo, miedo, indiferencia, ideas de bondad, ideas de destrucción; podrá agradarnos o sernos repulsivo. Pero no nos hará reír. Y cuando seres y objetos nos hacen reír, (Bergson lo ha demostrado), es porque se parecen al hombre o tienen alguna de sus cualidades.

IV. El hombre se ríe del hombre. Este es el secreto de la risa. ¿Y por qué se ríe? ¿Quizás porque le agradan sus triunfos; porque alguno de sus principios mejores, exteriorizados, despierta en un semejante la alegría de ver su plenitud, el éxito; o es la hermosura de la vida humana, próxima a alcanzar su fin: quizás; o también porque comprueba que ese fin es de felicidad eterna? No; (Insistamos siempre en ello). La

alegría que produce el espectáculo del mundo en toda su hermosura, no hace reír. «Millones de seres, os abrazó ¡Un inmenso abrazo para el mundo entero!»—canta Schiller en su «Oda a la alegría». Es júbilo, embriaguez, amor, pero no risa. La risa es ácida, corroe los apretados lazos que Schiller quiere que unan a todos los seres; es disolvente, es fraticida. La risa está de parte de Cain en el eterno dualismo. El triunfo sobre el Destino y sobre la Muerte, la visión de una vida eterna colmada de todas las promesas religiosas, no harían reír a un hombre, y menor sería su deseo de reír cuanto más plenitud de alegría sintiese.

Nos reímos cuando somos insensibles ante la falta que presenciamos; cuando se espera algo grande y la esperanza se resuelve en nada, (esta es la definición de Kent); cuando hay desproporción entre el esfuerzo y el resultado, (así lo remite Ritzer); cuando sentimos el egoísmo de no ser nosotros los que están en situación de ridículo; cuando satirizamos; cuando empleamos la ironía; cuando se desdobra nuestra personalidad y aparece en la superficie solo la mitad punzante, agresiva y cruel.

V.—Para encubrir este verdadero sentimiento antihumano los clásicos inventaron una fórmula que aplican a la definición de la comedia: «Corrijo las costumbres, riendo». Liviano condal tras del que no es difícil ver una deformidad del espíritu. La risa social no existe, y si existe no corrige nada. La esencia de nuestra naturaleza es permanente, y nuestras pasiones, como nuestros defectos, idénticos del Kaldassa de «Sakuntala» al Benavente de «Locura». Los autores de comedias han hecho reír, pero no han extirpado a la sociedad que ríe, ni un defecto de los que forman su larga colección. Aristófanes escribe «Lysistrata» en Atenas y Mauricio Donnay la repite veintitres siglos después en París porque sus temas satíricos son de actualidad. La farsa del médico la toman de la realidad Molière, francés, y Lopé de Rueda, español, en dos ambientes distintos, hoy vuelve a suscitarse y será de actualidad siempre; el avaro recorre, apretando su bolsa contra el pecho, todas las literaturas, y seguirá apareciendo hasta la consumación de los vicios. Y así cada máscara...

No es cierto que la risa corrija. ¡Cán didos pedagogos, que veis en el teatro una escuela de costumbres! En el teatro, lo cómico asoma su agudo perfil y la risa hace su ruido discordante, sin que, al salir del coliseo, la coqueta se despierte sus lunares, el fanfarrón ceda su penacho, la vieja deje de ser mummadora o el jugador aborrezca el azar. El autor, el bufón y el que mira, se han agrupado por pura complicidad, por afición a una forma de arte. Unos, para hacer reír a los hombres; los otros para reírse de los hombres.

VI.—Salvémonos si queremos purificarnos, de la influencia de la risa, espuma cuya amargura sintió Bergson en los labios después de haberla saboreado. A la risa inconsciente y burlesca, a la hostil y humillante risa, opongamos la clara sonrisa, comprensiva y tolerante; a Rabelais, que muestra al hombre desnudo de espíritu, en pura animalidad, Cervantes, que nos dice que el cuerpo es el que estorba. Gargantúa hace reír y Don Quijote mueve a sonrisa pensativa. Sonriendo se adentra una fina ternura, se desfilará todo y todo se ilumina de una consoladora filosofía. Pasar por la vida sonriendo es actitud de suprema superioridad. El espectáculo del teatro, (que es el espectáculo de fuera del teatro), tiene dentro una tragedia que nos afecta, que es nuestra tragedia; y que, aunque a veces de forma sea grosera y grotesca, no debe alimentar la bastarda incomprendensiva y ciega de la risa. ¡Como reírme de mí! Sonreírme, si; porque después de mirar y entender, he visto y entendido mi fracaso. Y como flor de distinción, sin embargo, de mi fracaso, sigo, tolero... y sonrío...

TOMÁS BORRAS

(Exclusivas «Sagitario».)  
(Prohibida la reproducción.)

Advertimos a nuestros comunicantes que toda la correspondencia relativa al periódico, excepto la administrativa, debe ir dirigida a la Dirección del mismo.

### Los grandes éxitos, por Bonet



—¿Cuándo se representó tu drama por última vez?  
—La noche del estreno.

# INFORMACION LOCAL

VIDA MUNICIPAL

## Sesión del Ayuntamiento

A la hora anunciada celebró ayer el Ayuntamiento sesión ordinaria en segunda convocatoria, asistiendo los siguientes señores concejales: Ferrer, Cirer, Darder, Jofre, Ferretjans, Juncosa, Rigo Mir, Juliá, Palmer, Serra, Comas, Lladrós, Morey, Torgores, Vaquer, Crespi, Forteza, Morell, Sureda Blanes, Tomás Rentería, García, Bauzá, Rigo Sampol, Poreel, Navarro, Ferbal, Lopez Palop, Aguiló, Gomez y Más.

Secretaría:  
Aprobación del acta de la sesión anterior y de una extensa relación de cuentas.

Son aprobados igualmente los extractos de las sesiones del mes de marzo.

Se da cuenta de una proposición para proveer nueve plazas de oficiales terceros y una de oficial taquígrafo; cuatro de los primeros con consignación en el presupuesto y los restantes a incluir en el presupuesto del año próximo, percibiendo sus haberes en el interin en calidad de empleados temporeros y equipados a estos en el sueldo.

El señor Ferbal pregunta si se ha llevado a cabo la reforma proyectada. Si no se ha llevado, dice, cabe dejar para luego la convocatoria de elecciones.

El señor Forteza pide que pase a la Comisión de Hacienda.

El señor Crespi contesta al señor Ferbal diciéndole que la proposición presentada está de acuerdo con el criterio de la comisión de Reorganización de servicios.

El señor García ratifica las manifestaciones del señor Crespi.

El señor Bauzá no se muestra conforme en que para las oposiciones se exija el conocimiento del mallorquín.

El señor Gomez resalta la conveniencia de que los nuevos empleados conozcan la lengua mallorquina.

El señor Bauzá insiste.

El señor Crespi aclara que el conocimiento de mallorquín no es eliminatorio; es, simplemente, un mérito más.

El señor Ferrer Arbona se suma a lo dicho por el señor Crespi.

El señor Gomez: «Pido que se apruebe el dictamen tal como está redactado; que se evite que quienes se llaman federales hieran los sentimientos de federalismo».

El señor Ferrer Arbona dice que no puede compartir un criterio que estima restrictivo.

El señor García: «Antes que mallorquines somos castellanos».

El señor de Sales Aguiló hace una brillante defensa del mallorquín. Sos tiene que el conocimiento de este debiera constituir mérito preferente.

Insiste el señor Ferrer Arbona en que no comprende porque se han de exigir conocimientos ortográficos y sintácticos de mallorquín.

El señor Jofre amplía las manifestaciones del señor de Sales Aguiló. Resalta la necesidad del conocimiento del mallorquín para las tareas burocráticas municipales.

El señor Lopez Palop usa de la palabra. Dice que podría refutar las manifestaciones del señor Gomez sobre federalismo con textos de Pi y Margall.

Interviene el señor Darder. Criterio mallorquinista. Amplia el alegato de Francisco de Sales Aguiló.

Insiste el señor Gomez: «Federalismo—dice—significa elevar el espíritu regional». Reitera el criterio sustentado.

Nueva intervención del señor Bauzá. Dice que podría parecer tendencioso exigir conocimientos literarios de mallorquín, que solo muy pocos poseen.

Se lee la nueva redacción dada a la base de las oposiciones: «Se considerará mérito preferente no eliminatorio el conocimiento del mallorquín en igualdad de condiciones».

Se aprueba la proposición con el voto en contra del señor Ferbal.

Alcaldía:

Se da cuenta de un telegrama de gratitud del Presidente de la República Española, testimoniando su re-

conocimiento por los agasajos que se le tributaron en Mallorca.

Se da cuenta de una petición del Ayuntamiento de Badajoz sobre el envío de una delegación a Rusia—de políticos y técnicos profesionales—para estudiar los problemas vitales.

El señor Jofre considera improcedente la petición.

Queda rechazada su petición.

Una carta del Congreso Nacional del Turismo. Invita al Ayuntamiento al certamen que se celebrará en Madrid del 2 al 8 de mayo. Solicitan el apoyo y concurso de la Corporación.

Usan brevemente de la palabra los señores Darder, de Sales Aguiló, Ferbal, Bauzá, Crespi, Jofre y Más Rubí y Rentería.

Se acuerda por unanimidad que el concejal y diputado señor Juliá represente al Ayuntamiento.

El Sr. Juliá dice, que ya que ha de dar cuenta de su gestión, que el Ayuntamiento le indique por lo menos las líneas generales a que debe atenderse, pues se da el caso de que muchas personas e industrias de las que se benefician del turismo son precisamente aquellas que con mayor tesón se niegan a las cargas de la municipalidad y del Estado, contribuyendo a agudizar la crisis obrera.

Estudiará el programa de dicho Congreso la Comisión pertinente.

Obras:  
Varios permisos para obras particulares y concesiones de bordillo.

Un dictamen sobre la liquidación de las obras de la plaza de Coll. Es aprobado sin discusión.

Ensanche:

Son aprobados los siguientes asuntos:

La distribución de fondos.

Varios permisos para obras particulares; suministro de bordillo y construcción de aceras; instalación de motores.

También quedan resueltos otros asuntos de escaso interés general.

Un dictamen sobre el arreglo del piso de la calle contigua a la «Fábrica Esteva», quedan ocho días sobre la mesa a petición del señor García.

Se acuerda la regularización de la anchura de la calle de Aragón, frente a la finca del señor Mulet.

Murallas:

Se da cuenta de un dictamen interesando un crédito para terminar las obras del derribo del baluarte de Moranta.

El señor García da cuenta de la reunión de la Comisión de Murallas y de los acuerdos adoptados por la misma.

El señor Darder formula algunas observaciones acerca de la rasante del piso, pidiendo que conste el disgusto por el error que, dice, han sufrido los técnicos.

Breve intervención del señor Juncosa Iglesias.

El señor Secretario formula unas observaciones de orden legal.

Se aprueba el dictamen, haciendo figurar los extremos aducidos por el señor Darder.

El señor Más Rubí se muestra partidario de medidas más extremas con los técnicos que sufren errores.

El señor López Palop se muestra conforme. «O todos moros—dice—o todos cristianos», refiriéndose a las responsabilidades exigidas por otros conceptos.

Propone finalmente el señor Darder que se estudie el asunto y si hay lugar a responsabilidades se exijan éstas.

El señor García explica las causas que pudieran motivar los errores de que se ha hablado.

El señor Jofre dice que la proposición del señor Más Rubí tiene únicamente a evitar que se produzcan errores de tal magnitud en presupuestos sucesivos.

El señor Lladrós Frau disculpa los errores en que haya podido incurrir el arquitecto por la premura de tiempo.

Se acuerda una fórmula que pro-

pone el señor Crespi: que el Ayuntamiento faculte a la Comisión de Murallas para que, si estima que hay lugar, se abra expediente para exigir responsabilidades a los técnicos.

Alumbrado:

Se acuerda instalar varias bombillas eléctricas. («¡Luz, luz; más luz!»)

Gobierno y Policía:

Permisos para instalar autos en la vía pública y un dictamen sobre transformar una barrendera en una camioneta para el servicio de arbolado.

El señor Bauzá explica el alcance del dictamen.

Se aprueba el dictamen.

Sanidad:

Se aprobaron varios permisos para colocar panteones.

Cultura:

Es aprobada la nómina de alquileres de edificios escolares.

Se da lectura a una exposición sobre la Escuela de Náutica, cuya reposición se pide. Se llevaba esta en forma restringida, anexa al instituto de 2.ª Enseñanza.

El señor López Palop explica las dificultades con que se tropezará. Dice que no ve otra forma de que el Estado pueda acceder si no es abonando el Municipio las cátedras nuevas que tendrían que crearse: la de Navegación y la de trigonometría esférica.

El señor Cirer se muestra partidario de presentar la exposición tal como está redactada; luego, en todo caso, tener en cuenta lo aducido por el señor López Palop.

Se aprueba la exposición, añadiendo que «será para el ejercicio próximo».

El señor Vaquer dice que la Escuela de Pesca es tanto o más necesaria que la Escuela de Náutica. Pide que se añada esta petición.

El Alcalde le dice que lo mejor sería deslindar estas dos cuestiones y solicitar aparte la Escuela de Pesca.

El señor de Sales Aguiló da algunas explicaciones acerca del particular.

Hacienda:

Apruébase la distribución de fondos del mes de Abril.

Se da cuenta de un pago de intereses al Crédito Balear y Fomento Agrícola.

Asuntos de fuera del Orden del día:

Se da cuenta de una resolución del Tribunal Contencioso administrativo, favorable al Ayuntamiento, en la que hace referencia al arbitrio por ocupación de la vía pública a satisfacer por la Compañía de Tranvías Eléctricos.

Ruegos y preguntas:

El señor Juliá Perelló formula un ruego relacionado con los edificios del ramo de Guerra cedidos al Ayuntamiento. Dice que ha podido observar cierta atmósfera contraria a la pasividad del Ayuntamiento. Pide que se activen los trabajos de los cuarteles de San Pedro y Caballería. Cree prudente se nombre una comisión especial para resolver tales cuestiones. Resalta los beneficios que el Ayuntamiento ha de conseguir con todo esto.

Intervienen los señores Jofre y de Sales Aguiló. Dice el primero que los proyectos de canalización y alcantarillado de «Son Bonet» están ya listos.

El secretario lee algunos documentos referentes a dicho asunto.

El señor Más Rubí propone que la comisión la formen los presidentes de las tres comisiones: Aguas, Alcantarillado y Hacienda.

El señor Juncosa Iglesias pide que la Comisión especial de trabajo sea ampliada con representantes de las minorías que no lo están, igualmente, acordándose así.

El señor Jofre hace referencia al nuevo local de oficinas municipales, cuya entrega se va demorando una y otra vez.

El señor Forteza da algunas explicaciones acerca del particular.

El señor Rigo Sampol pide que con motivo del 14 de Abril se condonen las multas pendientes de pago y se liberte a los detenidos del depósito municipal. Accédese a ello.

El señor Más Rubí dice que los comités mixtos no se han percatado de la trascendencia de la fecha del 14 de Abril. Protesta enérgicamente de que el gremio de tejidos haya acordado tener abierto durante la mañana.

Luego dice que debería autorizarse el libre desenvolvimiento de la vida nocturna.

Una referencia del señor Bauzá al recurso entablado acerca de la gestión afianzada del arbitrio de carnes y volatería y otra acerca del Preventorio de Caubet.

El señor López Palop da algunas explicaciones acerca del segundo extremo.

El señor de Sales Aguiló se refiere a las «batallas» a pedrada limpia que se promueven entre escolares en las inmediaciones del Instituto. Pide que se destine un guardia urbano para evitarlo.

Un ruego del señor Jofre acerca de la confección del nuevo Censo electoral.

El señor Bauzá pide—y se accede—que se gratifique a los empleados que han prestado servicio durante la tarde.

Algunas explicaciones de Secretaría. Resalta la extraordinaria resistencia pasiva del vecindario, que teme se le aumenten los tributos y se inscriben en el Censo. Explica el celo de los empleados municipales, el señor Vives (don Jaime) especialmente, se han preocupado para subsanar las deficiencias.

Se levanta la sesión a las 7 y media de la noche.

## Instalaciones Eléctricas

ajustadas al nuevo reglamento

### CASA CABOT

Plaza Libertad, 6 y 9 (Borne)

## Gobierno civil

### El resultado del empréstito

Ayer nos dijo el Gobernador que se hallaba muy satisfecho del resultado del empréstito en Mallorca, pues, según las noticias facilitadas, se había cubierto la cantidad de tres millones cuatrocientos setenta mil pesetas.

Resultado—añadió el señor Manent—altamente halagador, por cuanto se han suscrito pequeños capitalistas.

## Municipales

### Donativo

El Alcalde señor Villalonga Fábregas, ha recibido de la entidad Oriente S. A. Restaurant, de manos del gerente de la casa señor Jordá, la suma de doscientas cincuenta pesetas, con destino a Fiestas de Primavera, relacionadas con el viaje del Presidente de la República.

El Alcalde agradeció mucho al señor Jordá su donativo.

### Las cédulas personales

El periodo de cobranza, sin recargo, de las cédulas personales ha sido prorrogado hasta el 30 de actual.

### Para buenos retratos de Comunión

### RUL-LÁN

Grandes novedades en modelos

Palacio, 10 - Teléfono, 1935 - Palma

## DEL CARNET

Ayer mañana llegaron de Barcelona don Julio Soler, don Rafael Salas, don Juan Villalonga, don Bartolomé Forteza, don Juan Soler, don Francisco Martínez y don Julio Murillo.

Para Valencia, de paso para Madrid, embarcó ayer mañana el Inspector general de la Abogacía del Estado don Nicolás Moisés.

Para Ibiza y Valencia salieron ayer mañana don Enrique Garriga, don Jaime Adrover, don Juan Deyá y don Baltasar Ferrer.



**LA SEÑORA**

**D.ª Pilar Casanovas Obrador**

Falleció en Madrid el día 27 de Marzo de 1932

A los 41 años de edad

Habiendo recibido los Auxilios Espirituales

E. P. D.

Su desconsolado esposo don Ernesto Bellot (ausente), hijas e hijo (ausentes), madre, hermano, hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás parientes, ruegan encomienden su alma a Dios y agradecerán la asistencia a alguna de las misas que se celebrarán en el altar del Santo Cristo de la parroquia de San Nicolás el viernes 15 de 7 y media a 10 inclusive, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

El Excmo. Sr. Arzobispo-Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## Para lutos y géneros negros CASA MATONS

También marchó a Ibiza el Presidente del Colegio Oficial de Veterinarios de Baleares don Luis Fiol.

Anoche embarcaron para Barcelona don Pedro Borrás, don Mateo Llobera, don Pedro Gazón, don Jaime Guasp, don Lucas Miguel, don Jaime Más, don Miguel Batlle, don Juan Terrasa y don Manuel Madruga.

quien manifestó que a pesar de haber hecho lo posible no pudo evitar el accidente, ya que la caballería que unida al carro, se hallaba parada frente al café «Rio de la Plata», se había espantado al pasar otro automóvil, empujando veloz carrera.

Fue instruido el correspondiente atestado y denunciado el hecho al Juzgado.

### Caida

Miguel Lladrós, de 14 años, con domicilio en la calle de Olivera, 8, se cayó, jugando, y se produjo una contusión en el dedo medio de la mano izquierda, de la que fue auxiliado en la casa de socorro.

## Concurso

### para la adquisición de cincuenta mesas y cien taburetes para con destino a La Lonja de contratación de esta ciudad

La Comisión Pro-Lonja, integrada por la Excmo. Diputación Provincial de Baleares; el Excmo. Ayuntamiento de Palma; la Cámara Provincial de Comercio Industria y Navegación y el Colegio Oficial de Agentes Comerciales de Palma; abre un concurso para la adquisición de cincuenta mesas y cien taburetes en madera de Haya, Sicomoro o Roble.

Los interesados que deseen tomar parte en dicho concurso, se servirán presentar bajo sobre cerrado, en la Secretaría de la Excmo. Diputación Provincial todos los días laborables de nueve a trece de la mañana hasta el día 15 del próximo mes de Mayo, las proposiciones de Oferta para el suministro de que se trata y precios según clase.

Los modelos de mesas y taburetes con sus correspondientes dimensiones, estarán a la disposición de los interesados en la Secretaría de la Excelentísima Diputación provincial, en las horas ya indicadas.

Palma 12 de Abril de 1932.—El Presidente, **Francisco Fernandez**.—Por A. de la C.—El Secretario, **Juan Martínez**.

## MARITIMAS

### Movimiento del puerto

#### Miércoles 13

Entradas: Procedente de Barcelona la motonave «Ciudad de Palma», con el correo, pasaje y carga, capitán don M. Seguí.

Procedente de Valencia el pailebot «Cala Bona» con efectos.

Salidas: Para Ibiza y Valencia el vapor «Mallorca» con el correo, pasaje y carga, capitán don F. Sastre.

Para Barcelona la motonave «Ciudad de Palma» con el correo, pasaje y carga, capitán don Mateo Seguí.

Para Barcelona el pailebot «Esteleja» con efectos.

Para Valencia el pailebot «Canalejas» con efectos.

Para Mahón el pailebot «Cala Fornells» con efectos.

## SUCESOS

### Chocan auto y caballo

En la noche del día 9 actual se presentó al comandante de la guardia civil del puesto de esta ciudad el vecino de la misma Guillermo Cardell Pastor, manifestando que a las 14:30 horas de dicho día y en ocasión de pasear con su automóvil por el camino de «Son Fangos», sobre el puente que hay le apareció un caballo a galope unido a un carro sin conductor que, sin poder evitar el denunciante el encuentro, se echó sobre su auto, causándole desperfectos cuya cuantía no pudo apreciar en momento.

Hechas las oportunas averiguaciones, resultó que el conductor del carro se llama Félix Bautista Pons,

## Industria Velocípédica Balear

### Neumáticos ENGLEBERT

Depósito exclusivo de:

Bicicletas L I C

Neumáticos BERGOUNGAN velo

Cámaras CAMPOS indeshinchables y TITAN.

Venta y reparación de toda clase de bicicletas y accesorios.

Avenida Alejandro Rosselló, 77

## Aviso

### Club Deportivo

#### Galguero Balear

Se cita a los propietarios de galgos a una reunión que tendrá lugar el próximo viernes día 15 del corriente a las cuatro de la tarde en las Oficinas del Club.

# RIALTO

Hoy y todos los días  
a las 3 y media



# Honrarás a tu Madre

Sublime producción FOX hablada, dirigida por Henry King, famoso realizador de **MARIANITA** e interpretada por **Mac Marsh**

## Aniversario de la República

principales acontecimientos acaecidos durante el año.

Pronto: **TRADER - HORN** - La película milagro

PARA HOY

# La conmemoración del 14 de Abril

Partido Republicano Federal de Palma

Recibimos la siguiente nota: «A las 7:30 de la mañana reunión de los Centros de los diversos Distritos con sus estandartes para trasladar las históricas banderas que proclamaron la República en las Casas Consistoriales y Diputación provincial cuya manifestación saldrá del Centro R. Federal de la calle de Sans con una banda de música.»

En la Plaza de Cort se procederá al acto de depositar la Bandera en los respectivos balcones del Ayuntamiento y Diputación provincial cuyo acto será amenizado por la citada banda de música a los acordes del Himno de Riego.

Para este acto se invita a todas las entidades adheridas al partido y simpatizantes. Una vez terminado el acto se trasladarán todos los asistentes a la Plaza de la Constitución (Borne), al objeto de asistir a la manifestación que será organizada para dicho día para dirigirse al mitin que se celebrará en el Teatro Balear.

Por la tarde en el centro R. Federal de la calle de Sans 11 se celebrará a las 5 de la tarde una velada literario-musical para sus asociados y centros adheridos al mismo, la cual podremos adelantar se verá en extremo concurrida ya que han prestado su cooperación distinguidos elementos de esta localidad.»

**Telegrama**  
Por el Colegio Oficial de Practicantes de Baleares, ha sido cursado al Presidente de la República, el siguiente telegrama:

«Aniversario régimen libertad, Colegio Oficial Practicantes Medicina Baleares saluda V. E. reiterando firme adhesión, expresando confianza se hará justicia Practicante español, vejado monarquía.—Torrans, Presidente.»

**Bando de la Alcaldía**  
El Alcalde publicó ayer el siguiente bando:

«Ciudadanos: Mañana se cumple un año de la proclamación de la República Española y el Excmo. Ayuntamiento de Palma desea solemnizar tan fausto aniversario, asociándose al sentir de la ciudad y a los festejos cívicos que se celebrarán.

El período de libertad y democracia que la instauración del nuevo régimen ha implantado en España, bien merece que sea festejado por todos los que han recibido sus beneficiosos resultados y muy principalmente por el pueblo, que tanto anhela llegar a su verdadera emancipación.

Hoy, en que, vencidas todas las dificultades inherentes al cambio fundamental de forma de gobierno, la República está consolidada, es conveniente que todos los republicanos de todas las tendencias, íntimamente unidos, olvidando diferencias y formando un solo haz exterioricemos públicamente nuestro regocijo, por haber visto colmadas nuestras esperanzas.

Invito pues a todo el vecindario, al comercio y a la industria, a que

se asocien a la fiesta que se celebrará mañana, adornando e iluminando las fachadas de sus edificios y cerrando las tiendas y fábricas a fin de que su dependencia pueda acudir a presenciar los actos que se efectuarán y muy especialmente, a tomar parte en la manifestación anunciada.

Ciudadanos: ¡Viva la República Española!  
Palma 13 de Abril de 1932. — Vuestro Alcalde, Francisco Villalonga Fábregues.»

**Multas condonadas**  
El Alcalde con motivo de celebrarse hoy la fiesta nacional del 14 de Abril, proclamación de la República en España, ha condonado todas las multas pendientes de pago, impuestas por la misma.

**La visita a Bellver**  
A preguntas que los periodistas hicieron ayer mañana al teniente de alcalde don Bernardo Jofre y después de una consulta con la Alcaldía, desde el Gobierno civil, se decidió que con motivo de la fiesta de hoy, como también en todas las fiestas oficiales, pueda visitar el público el Castillo de Bellver, permitiéndose libremente la entrada.

Con seguridad será muy bien acogida por el público dicha facilidad.

**Un telegrama del Ministro**  
Según telegrama urgente del Ministro de la Gobernación, recibido en este Gobierno civil, hoy será considerado como domingo a los efectos del trabajo en las fábricas, talleres y demás establecimientos, quedando exceptuada de esta medida la prensa periódica.

Considerándose hoy como domingo, el comercio no abrirá.

**Los fuegos artificiales**  
El castillo de fuegos artificiales, que ha confeccionado el pirotecnico de Portol señor Frontera, será disparado esta noche, a las diez, en las inmediaciones de la Escuela Graduada.

Ha quedado abierta al público la Celda en que vivió

**CHOPIN**  
en Valldemosa portal cuarto del corredor de la Cartuja  
Dicha celda vuelve a cobijar el **PIANO DE CHOPIN** que tocó el gran músico en el mismo lugar

## TEATRALES Principal

En las funciones de hoy jueves, e Teatro Principal estrenará una cinta cinematográfica sonora que viene precedida de gran fama: «El vals del Danubio», interpretada por Peggy Norman y Harry Liedtke.

El género de operetas vienesas, suavemente sentimentales y sutilmente cómicas, que dejan en el ánimo del espectador una impresión de optimismo sano y de alegría del vivir, viene siendo el preferido por el público; y entre cuantas operetas

vienesas ha producido la pantalla ninguna ha obtenido un éxito de público y de crítica que superara el alcanzado por «El vals del Danubio».

Tiene todos los elementos exigibles a esta clase de cintas: una partitura alegre, desenvuelta, movida, fácil y pegadiza; escenarios fastuosos, presentando los amores y los celos de entre bastidores; bellísimas «girls», cuya gracia anima la cinta; numerosos bailarines modernos; lindísimas canciones sentimentales; romanzas de empeño, erizadas de dificultades para el cantante.

Las funciones de hoy jueves empezarán a las tres y media de la tarde.

**Lírico**  
Anoche debutó en este coliseo una agrupación de números de variedades, de entre las que descuellan la orquestina que dirige nuestro paisano Jaime Planas y la famosa artista Mercedes Serós, ventajosamente conocida de nuestro público.

Jaime Planas, con sus diez discos vivientes, que ha logrado conquistar un gran cartel en Madrid y Barcelona, obtuvo ante el público de Palma, un éxito verdaderamente entusiasta.

El conjunto orquestal es notable bajo todos conceptos, siendo un consumado artista cada profesor. Ejecutaron diversas piezas de música seria y exótica, cosechando en todas ovaciones tan calurosas como merecidas.

Intercalados con los números musicales, nos ofrecieron humorísticos números cantables, revelándose también bajo este aspecto, como artistas excelentes.

Mercedes Serós fué acogida con el entusiasmo de siempre, demostrando en esta nueva actuación, que sigue siendo la artista genial de siempre.

Dijo todos los cuplés con su peculiar gracia y buena dicción, revelándose una vez más como la artista de la suma exquisitez y delicadeza.

El público le rindió pleitesía de admiración y cariño, ovacionándola con gran calor.

Completan el cartel la gentil bailarina frívola Mercedes Vargas, el formidable bailarín excéntrico John Lewis, la notable bailarina americana Araceli Lewis y el gracioso chansonnier Xalma, que además de individualmente, hizo algunos números con Mercedes Serós.

Al final del espectáculo el público hizo levantar la cortina varias veces, entre cálidas ovaciones, teniendo que presentarse al proscenio todos los artistas.

**Balear**  
Hoy presentará la Ufa en el Teatro Balear la primera producción de la temporada de Emil Jannings: «El predilecto de los dioses», película, que ha sido calificada de verdadera obra de arte del cine sonoro, ha sido concebida por Hanns Schwarz y el coloso de la Pantalla es secundado por dos artistas de fama mundial: la bellísima Renate Muller y la genial trágica Olga Tschochowa, la sublime intérprete de «Moulin Rouge».

El dramático actor Emil Jannings interpreta en este film—de tono alegre y frívolo, sin excluir el matiz sentimental—la vida íntima, magnífica y triunfal de un gran tenor, predilecto del arte y de las mujeres. El teatro por dentro. Intimidad de artistas. Pasiones auténticas de quienes viven fingiéndolas. Un tema de tanto interés humano, a pesar de su aparente frivolidad, necesitaba un actor del fuste de Emil Jannings para ser llevado a la Pantalla.

El estreno de «El Predilecto de los Dioses», como todos los de Emil Jannings, ha despertado gran interés.

También se estrenará la superproducción sonora «La canción de modas», con un excelente reparto de estrellas.

Las funciones de hoy jueves, fiesta de la República, empezarán a las tres y media de la tarde.

**«Born»**  
Para hoy jueves está anunciado el estreno de la gran superproducción «Marruecos», interpretada por Marlene Dietrich Gary Cooper y Adolphe Menjou, y dirigida por Josef Von Sternberg.

Marlene Dietrich, la intérprete de Fatalidad, encarna la psicología de Amy Solly la heroína de Marruecos la flor de ensueño, la musa fascinadora de café cantante.

Gary Cooper el galán serio de gesto frío e interesante interpreta el papel de un soldado que se lanza a la busca de amor y fortuna.

Adolphe Menjou, el cinico de la pantalla, el artista de impecable indumento y de mordaz ironía lleva el papel de gentelman veterano de la guerra y de la vida.

**Moderno**  
Hoy, empezando las sesiones a las tres y media, tendrá lugar el estreno de la magnífica opereta cinematográfica «El Secretario de Madame», verdadera joya del séptimo arte, de sugestivo asunto y presentación verdaderamente fastuosa, cuya interpretación está confiada a la bella Liane Haid y el exquisito galán Willy Forst, el que es llamado justamente el Chevalier alemán.

**Oriental**  
Para hoy jueves se anuncia la extraordinaria superproducción «Corazón de padre», creación del malogrado Lon Chaney.

Completarán el programa la artística película «La chica de La Habana», por Lola Lane, y una cómica en dos partes.

**Rialto**  
Hoy jueves por la mañana a las 10 y media se celebrará una función de cine, dedicada exclusivamente a los asilados de la Casa de la Misericordia y niños y niñas de las escuelas municipales.

En dicha sesión se estrenará la nueva producción Fox habiada «Honrarás a tu madre», además de esta película se estrenará un noticioso Fox dedicado al Aniversario de la República, con los principales hechos acaecidos durante el año y finalmente unos dibujos sonoros.

Por la tarde a las tres y media se estrenará para el público el mismo programa citado.

**La Filadora**  
Sastrería y Camisería a medida  
Extenso surtido en ropas hechas

EN LA «ASISTENCIA PALMESANA»

**Velada**  
Hemos recibido la siguiente reseña:

«La primera velada familiar de la temporada de primavera celebrada el pasado domingo día 10, constituyó un grandioso éxito para la Comisión permanente de festejos que cuidó de su organización y para los ejecutores del programa, la «Juventud declamativa Palmesana» y la orquestina «Palmesana Jazz».

Se interpretó por la agrupación citada, la preciosa y chispeante comedia «El médico a palos» consiguiendo sus intérpretes grandes aplausos por su acertada labor y la numerosa concurrencia de socios y familiares, que llenaban los salones, pasó un agradable rato en continua hilaridad por lo gracioso del libretto y la vis cómica de los ejecutantes.

En cuanto al número final, bien se cuidó la orquestina «Palmesana Jazz» de amenizar un selecto repertorio de baillables, algunos de ellos fueron coreados por alegres comparsas de socios y señoritas, y así demostraron su gran satisfacción por lo encantador y verdaderamente familiar que resultó la fiesta que estaban viviendo.

Para el domingo día 24 del actual, se está organizando la segunda velada familiar de la presente temporada y también en ella tomará parte la celebrada agrupación artística «Juventud declamativa Palmesana» que irá dispuesta a renovar su gran éxito conseguido el domingo pasado.

Dentro de pocos días daremos a la publicidad el programa a desarrollar en esta próxima velada familiar.»

**Instrucción**  
A todos los maestros y estudiantes del Magisterio Primario

Se invita por medio de la presente convocatoria a todos los maestros nacionales, particulares aspirantes y estudiantes a la reunión que se celebrará el día 16 de Abril a las cinco de la tarde (Armengol, 1) para tratar de formar la «Sección Pedagógica» en dicha sociedad.

**Instalación desestimada**  
Por la Dirección General de Primera Enseñanza, ha sido desestimada la instancia que tenían presentada don Rafael Gamero Ginata, don Bartolomé Brusotto Pérez, don Vicente Marcos Botía y doña M.ª de la O. Marcos Botía, solicitando actuar ante el Tribunal de los Cursos de Tarragona, por no haberse presentado en el de esta provincia.

**Instalaciones Sanitarias**  
Bañeras, Waters, Bidets etc.  
Precios increíbles  
**CASA CABOT**  
Plaza Libertad, 6 y 9 (Borne)

**GACETILLAS**  
CUESTACION.—Del Comité Ejecutivo del partido republicano federal democrático recibimos la siguiente nota:  
«La cantidad que se recaudó en las bandejas colocadas en las puertas del Teatro Balear a la terminación del mitin fué de 336:35 pesetas. Cantidad destinada a las familias de los deportados.»

**Para Vasos y Copas Golondrina ILLETAS**  
de toda clase  
**La Feria de París**  
(Frente Diputación)

**BORN**

**HOY**

PARA

**MARLENE DIETRICH**  
Fascinadora y ardiente como la arena del Sahara...

**GARY COOPER**  
un soldado...

**ADOLPHE MENJOU**  
un cinico

**SEÑORAS**

Se ha recibido extenso surtido de RENARDS para la presente temporada; precios para todos gustos  
Vea V. los escaparates de la

**«Casa Teruel»**

y entre otros artículos encontrará el legítimo RENARD ARGENTE, la última palabra en la moda

No equivocarse: **San Jaime, 19**  
(al lado de la Delegación de Hacienda)

Tratamiento científico y racional de

**La HERNIA**

por el MÉTODO C. A. BOER

EL NUEVO METODO del renombrado Especialista Ortopédico de París Sr. C. A. BOER, es el único que procura sin molestia, aun haciendo pesados trabajos, alivio inmediato, seguridad absoluta y contención perfecta de las HERNIAS, por voluminosas, antiguas y rebeldes que sean, lo cual conduce a la curación definitiva de la HERNIA, según autorizadas opiniones médicas y las manifestaciones de los mismos HERNIADOS, quienes escriben a diario innumerables cartas encomiando los valiosos resultados que han obtenido con los aparatos C. A. BOER:

Sóller, 22 de marzo de 1932. Sr. don C. A. BOER, Ortopédico, Pelayo, 60, Barcelona.

Muy señor mío: Tengo la satisfacción de participarle que he obtenido la curación completa de mi hernia, con 14 meses de usar sus excelentes Aparatos. Mi conciencia me obliga autorizarle publique esta carta para bien de la humanidad. Ya sabe le queda agradecido su afmo. s. s., Jaime Plaza, Plaza de la Constitución, 31, Sóller (Mallorca).

SANTA CATALINA a 11 noviembre 1931. Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico, Pelayo 60, Barcelona.

Inolvidable amigo: La conciencia me obliga a publicarle la publicación de estas cuatro líneas en bien de la humanidad. Con el Método C. A. BOER me he curado en absoluto de las hernias que tenía y hoy, día de la fecha, a la edad de 84 años, me cabe la gran satisfacción de poder decir que creo segura dicha curación (a D. G.) puesto que han pasado ya nueve meses de estar curado. Ya sabe como le queda agradecido su afmo. amigo Bartolomé Juan Moll, calle Monterey, 4 en SANTA CATALINA (Arrabal) MALLORCA.

Médicos eminentes usan y propagan los aparatos y el Método C. A. BOER, creyéndolos imprescindibles para todos los horniados que desean evitar las fatales consecuencias de un abandono prolongado. Idénticos beneficios para su salud obtienen las Señoras que, estando o no herniadas, padecen descenso o desviación de la matriz, vientre caído, riñón móvil u otro desplazamiento de órganos.

Todas las personas que quieren disfrutar de la seguridad que da el Método C. A. BOER deben visitar con toda urgencia y entera confianza al renombrado especialista en:

**PALMA:** Únicamente el sábado 16 abril, Hotel Alhambra.  
C. A. BOER, Especialista Herniario, Pelayo, 60. BARCELONA.

**LARIOS Y COMPAÑIA**  
CONAC Y VINOS  
MALAGA Y MANZANARES  
Representante: JOSE MAS RUBI

**SOLUCIÓN BENEDICTO**

Glicerofosfato de Cal y CREOSOTAL  
Catarros bronco-pulmonares, Bronquitis, Asma, Auxillar valioso en tuberculosis  
No irrita el intestino como la eucocota  
EN FARMACIAS - Por mayor: SAN BERNARDO, 41 (MADRID)

**Para Vasos y Copas Golondrina ILLETAS**  
de toda clase  
**La Feria de París**  
(Frente Diputación)

Inauguración de los viajes a Iletas el 14 de Abril  
Embarcadero frente la Lonja  
Salidas de Palma por la mañana a las 7 a las 9 y a las 11.  
Por la tarde a las 3 y a las 5 horas.  
A partir del 1.º de Mayo hará viajes todos los domingos y días festivos.  
**Precio 60 cts.**

AMCR

GRACIA

ALEGRIA

FRIVOLIDAD

MÚSICA VIENESA

DULCES CANCIONES

**VALS DEL DANUBIO**

COMO DE UN TRONCO SURGEN LAS RAMAS SURGE DE ESTE FILM LA ALEGRIA DEL VIVIR

UNA OPERETA SONORA LA MEJOR DE TODAS!

ESTA NOCHE PRINCIPAL

**¡ÉXITO!**

# SERVICIO TELEGRAFICO

## LA POLITICA ESPAÑOLA

**El director de "El Día", de San Sebastián, condenado a destierro**

San Sebastián 13.—El director de «El Día» señor Lecarez ha sido condenado a tres años, seis meses y 21 días de destierro a 25 kilómetros de la capital, más 250 pesetas de multa y pago de las costas, con motivo de sentencia, por haber publicado a raíz de los sucesos de diciembre un telegrama en que se recogía el rumor de que Marcelino Domingo había huido al extranjero con 200.000 pesetas.

**La combinación de jueces**

Madrid 13 a las 20.—El ministro de Justicia manifestó que había ultimado la extensa combinación de jueces que tenía anunciada y que tan pronto sea firmada la facilitará a la Prensa.

Agregó que ha sido nombrado presidente de la sala sexta del Supremo don Mariano Gómez González, que era magistrado de la sala civil.

Le sustituye en la vacante don Carlos Zumarraga, abogado fiscal del Supremo.

**Se ha representado "Canción de Cuna", en Copenhague**

Madrid 13 a las 20.—En el ministerio de Estado facilitaron una noticia diciendo que según noticias llegadas de Copenhague se acaba de representar allí la comedia de Martínez Sierra «Canción de Cuna», constituyendo un éxito de público y de crítica.

**Casares y los periodistas**

Madrid 13 a las 20.—El ministro de Gobernación al recibir a los periodistas manifestó que telegramas de provincias acusaban tranquilidad.

Añadió el ministro que el día 16 emprenderá viaje a Sevilla para estudiar sobre el terreno, en unión de técnicos de agricultura y trabajo, las nuevas bases que regirán, pues está firmemente decidido a que estén votadas dichas bases de trabajo para la próxima cosecha, que se presenta magnífica.

Ignoraba si el viaje se haría en ferrocarril o en automóvil.

Es probable que lo haga de esta última forma.

El viaje lo prolongará seguramente hasta Cádiz.

Respecto a la resolución de la cuestión referente a la jornada de ocho horas en los ferrocarriles, el ministro les contestó que todavía no ha llegado el asunto a su poder; lo resolverá rápidamente.

Preguntado el ministro si la fiesta de mañana alcanzaba a la prensa, contestó que después de consultar con Azaña, habían considerado que estos días precisaba la publicación de periódicos, en virtud de lo cual mañana se publicará en la «Gaceta», aunque ya he dado órdenes a provincias incluyendo los periódicos en los servicios excluidos del decreto.

**Conferencias de Azaña**

Madrid 13 a las 20.—El ministro de Guerra recibió la visita de Zulueta, conferenciando sobre asuntos relacionados con la Conferencia del Desarme.

También conferenció con Serrano Batanero, que acompañaba a una comisión de Guadalajara.

A la una de la tarde marchó a la Presidencia del Consejo, donde tenía citado al embajador de Bélgica.

**Visitas a Largo Caballero**

Madrid 13 a las 20.—El ministro de Trabajo recibió a una comisión del Jurado mixto de tranviarios de Madrid y otra del Jurado mixto de ferroviarios del Norte para entregarle las bases referentes al descanso quincenal retribuido.

**Asamblea de cultivadores y pequeños propietarios del campo**

Madrid 13 a las 20.—En el ministerio de Agricultura comenzó la Asamblea nacional de labradores, arrendatarios, ganaderos y pequeños propietarios del campo, presidida por Ruiz Delgado, de Badajoz.

Se distribuyeron ponencias para estudiar cuestiones del campo.

**Agitación extremeña**

**En Granada estallan varios petardos**

Granada 13.—Anoche, un grupo de 30 individuos, rociando de gasolina con algodones la fábrica de cerámica de Fajalmo, intentaron incendiarla.

Lo impidió el vecindario. Detúvose a uno llamado Luis Balboa.

Más tarde estalló un petardo en la tapia del convento de la Presentación causando destrozos y alarma.

Momentos después estallaron otros dos; uno de ellos en la iglesia de San Luis, de Albaicín, resultando destrozados varios cristales.

**El gobernador de Zaragoza adopta precauciones ante posibles contingencias**

Zaragoza 13.—Fuerzas del ejército custodian los bancos y edificios públicos, patrullando la benemérita en sitios estratégicos.

La guardia de seguridad presta servicio con tercerola.

El gobernador manifestó que estas precauciones eran debidas a rumores de que los extremistas asaltarían las iglesias y los establecimientos públicos.

**La cuestión del trigo**

**Lo que dice el ministro de Agricultura**

Madrid 13 a las 20.—El ministro de Agricultura recibió a los periodistas, manifestándoles que contra su deseo había tenido que disponer la importación de trigo extranjero pues telegramas de provincias señalaban escasez de este cereal.

A tal punto ha llegado la carestía que podía haber dado origen a perturbaciones de orden público.

Se ha apelado a todos los medios para conseguir que los agricultores, intermediarios y harineros declaren la existencia real del trigo depositado y las declaraciones hasta ahora hechas acusan la necesidad de la importación para el abasto público, porque si no existe más que el declarado no habrá bastante cereal en España.

El Gobierno, bien a su pesar ha tenido que decretar la importación para abastecer los puntos desabastecidos y presionar a los ocultadores para que lancen el trigo al mercado.

Tal resolución no puede ser motivo de queja para los productores, pues el Gobierno ha llegado a todos los trámites y dilaciones antes de adoptar la medida y confía que servirá para descubrir el trigo que posiblemente existe en el país.

**De una manifestación tumultuaria en Toledo**

**Destitución del alcalde**

Toledo 13.—En el Gobierno Civil dijeron que el gobernador regresó esta mañana, procedente del pueblo de Quero, después de proceder a la suspensión del alcalde, obedeciendo a órdenes del ministro de Gobernación.

La suspensión la hizo el gobernador con motivo de ceder el alcalde a las exigencias del vecindario, que le obligó en una manifestación tumultuaria a la expulsión del pueblo del maestro José Soria y del panadero Fructuoso López, a causa de rivalidades políticas.

La salida de los expulsados del pueblo fué protegida por la Guardia civil, pues los manifestantes les insultaban y apedrezaban.

Los expulsados se quejaron al ministro, ordenando éste que regresasen inmediatamente a la localidad, velando por su seguridad personal el gobernador.

La excitación continúa. Por tal motivo se han concentrado fuerzas.

**El 14 de Abril**

**La fiesta de aviación**

Madrid 13 a las 22.—En el aeródromo de Barajas se celebró una fiesta de aviación que resultó brillantísima.

Vinieron en autos y autobuses numerosos invitados; también asistieron Prieto, Giral, Maura y Largo Caballero.

Prieto obsequió con un almuerzo a los periodistas.

La fiesta comenzó con un vuelo de aparatos sin motor.

Después elevaronse cinco globos cautivos y cinco aviones de la escuela que realizaron ejercicios, algunos con pasajeros.

Después elevose un avión ocupado por el piloto Arella y capitán Casado, arrojándose éste desde mil metros de altura con paracaídas, llegando felizmente al suelo.

Durante los vuelos llegaron el Presidente de la República y el Jefe del Gobierno que fueron recibidos a los acordes del Himno de Riego.

El aviador Haya realizó vuelos de acrobacia.

Amenizó el acto la banda de la Academia de Artillería.

La fiesta de aviación duró hasta las siete de la tarde.

Hubo diez mil concurrentes.

Durante el trayecto hubo algunos accidentes debido a la aglomeración.

El automóvil del diputado señor Sánchez Prado chocó con un autobús.

Sánchez Prado e hijo y el chofer resultaron heridos leves.

Esta noche se celebra un brillantísimo concierto en el teatro de la Zarzuela en honor del cuerpo diplomático.

Tomán parte grupos corales de las regiones.

**Banquete en honor de los orfeones de Bilbao, Pamplona y San Sebastián**

Madrid 13 a las 16.—En un restau-

rant céntrico celebre en banquete en honor de los orfeones de Bilbao, Pamplona y San Sebastián.

Presidieron los ministros de Instrucción y Obras Públicas y los directores de dichas agrupaciones musicales.

Ofreció el banquete el ministro de Obras Públicas. Dijo que era de elogiar la espontaneidad con que acudieron a estas fiestas los orfeones del Norte.

Resaltó la afición musical de aquel pueblo.

De los Ríos dijo que el folklore español era el más rico y precisa ayudar a su conocimiento impulsando la creación de entidades artísticas dedicadas a esta labor meritoria.

**Un dilema**

**O con el Gobierno de la República o con la C. N. T.**

Zaragoza 13.—A la clase patronal de Zaragoza se le plantea mañana un grave conflicto, principalmente a los dueños de fábricas y talleres.

Si no guardan la fiesta de la República pudieran parecer hostiles al

## NOTICIAS GENERALES

**Acuerdos del Ayuntamiento de Madrid**

Madrid 13 a las 22.—En la sesión del Ayuntamiento se aprobó la construcción de 3.000 casas baratas por 18 votos contra 13.

Se aprobó un dictamen concediendo al Teatro Español para realizar ensayos literarios cuando termine la actual temporada.

El concejal maurista Regulez, criticó los festejos republicanos de Madrid considerándolos faltos de todo gusto artístico.

**Valle Inclán, enfermo de cuidado**

Madrid 12 a las 20.—Se encuentra enfermo de cuidado el escritor Ramón del Valle Inclán.

Ante su estado los médicos aconsejaron que se le practicase la transfusión de sangre.

La operación se realizó prestándose a ello el escritor Antonio Robles.

Los facultativos esperan el efecto de la transfusión.

**Accidente de aviación**

**Los pilotos salen ilesos**

Sevilla 13.—A causa del fuerte viento reinante una avioneta que procedía de Cádiz, pilotada por su propietario Vicente Vay, aterrizó violentamente en el término municipal de Lebrija.

Varios campesinos que se dieron cuenta de la caída del aparato, acudieron en su auxilio.

Vay, resultó ileso y el mecánico que le acompañaba llamado José García, con heridas pequeñas y de carácter leve.

El aparato quedó completamente destruido.

Vay y su mecánico se dirigían a Madrid.

**Vista de una causa por asesinato**

**Se condena al procesado a cadena perpetua y 10.000 pesetas de indemnización**

Bilbao 13.—Al anochecer ha terminado el juicio por jurados contra José Laforca, acusado de asesinato en la persona de un encargado de la mina «Unión» de la Arboleda.

La sentencia del Tribunal está de acuerdo con la calificación del fiscal que pedía para el procesado la pena de cadena perpetua y 10 mil pesetas de indemnización para los herederos de la víctima.

**Estreno de "La Corona", en Madrid**

**Constituyó un éxito**

Madrid 13 a las 16.—Anoche en el teatro Español estrenó la comedia original de Azaña «La Corona».

El teatro presentaba brillante aspecto.

Asistieron Alcalá Zamora, Casares, Prieto, Domingo, Giral, Besteiro, Esplá, Sánchez Guerra, Alba y otras personalidades.

La obra constituyó un éxito.

La interpretación por la compañía Xirgu fué excelente.

Al terminar la representación, Azaña, ante las ovaciones del público, salió al palco escénico.

No hubo incidentes.

**Los confinados del "Buenos Aires"**

**Los que han cumplido la pena que se les impuso, promueven alborotos en Puerto de Santa María**

Puerto de Santa María 13.—Al llegar al penal los confinados por el Gobierno, mientras se les preparaba la documentación para enviarlos al punto de origen, creyendo que se les iba a encerrar indefinidamente promovieron alborotos.

Consiguieron que se les sumeran

algunos reclusos del penal y rompieron puertas, ventanas y numerosos cristales.

Cuando los restantes penados se sumaban a la protesta, llegaron fuerzas de la Guardia civil y del ejército imponiendo orden.

Los confinados solicitaron después se les llevara a un hotel y como no se les atendiera, declararon la huelga del hambre.

El gobernador les dijo: —Se les plantea a ustedes este dilema: o con el Gobierno de la República o con la Confederación Nacional del Trabajo.

Entonces les preguntaron los patronos si garantizaría la seguridad en caso de ser asaltadas las fábricas como tienen anunciado los sindicalistas allí donde se observe el cierre.

A esto replicó el gobernador que no podía garantizar que no pasase nada; lo que si aseguraba es que las fuerzas a sus órdenes acudirán inmediatamente donde se produzcan desórdenes y castigará con mano dura a los perturbadores.

A la pregunta que le hizo la patronal sobre quien les indemnizaría de las pérdidas y daños que pueden producirse, dijo que sería lamentable; pero que es un sacrificio que precisa aceptar.

El Sr. Alcalá Zamora saludando al público desde el balcón principal del Ayuntamiento

Su Excelencia el Presidente, en Valencia



El Sr. Alcalá Zamora saludando al público desde el balcón principal del Ayuntamiento

**Cuestiones obreras**

**Valencia**

**La huelga de obreros electricistas**

Valencia 13.—La huelga de obreros de electricidad continúa normalmente sin incidentes.

Los equipos técnicos militares han ocupado las Centrales hidroeléctricas de Villamarchante, Bujana, Chullilla y otras.

Frente a todas las hay oficiales ingenieros y están custodiadas por fuerzas del Ejército.

La Central de la Sare está a cargo del personal técnico de la armada.

**Granada**

**Explosión de petardos**

Granada 13.—En las primeras horas de la noche estalló un petardo potentísimo en la tapia del Convento de la Presentación, sito en la calle de San Juan de los Reyes.

La explosión causó desperfectos sin importancia y gran alarma.

Mas tarde estallaron otros artefactos en distintos lugares de la población uno de ellos en la iglesia de San Luis Albacín, que causó destrozos en la puerta y rotura de los cristales.

...y el aspecto de la población es normal

Granada 13.—Prosigue la huelga general sindicalista prolongada ayer por 48 horas.

El conflicto se desarrolla pacíficamente, habiéndose adoptado precauciones.

El aspecto de la población es normal.

**Córdoba**

**La huelga general de campesinos**

Córdoba 13.—Continúa la huelga general de campesinos.

En Baena un grupo se apostó en la carretera deteniendo a los automóviles y registrándolos para impedir que nadie salga a trabajar en las fincas.

La guardia civil ejerce una estrecha vigilancia para impedir alteraciones de orden público.

Han sido detenidos 15 directivos huelguistas y trasladados en camiones a Córdoba quedando a disposición del Juzgado.

**Salamanca**

**Palos y bofetadas**

Salamanca 13.—Los elementos de la C. N. T. acordaron la huelga general presentándose grupos en las obras solicitando a los afiliados de la U. G. T. que secundaran el paro.

Hubo palos y bofetadas.

A las once de la mañana declaróse un incendio en la estación del ferrocarril; como coincidió con coacciones se creyó intencionado; después se comprobó que fué casual.

Por la tarde varios grupos consiguieron intensificar el paro y que cerrara el comercio, siendo apedreados dos escaparates.

La fuerza pública detuvo a los coaccionadores.

**Una carga y una pedrea**

Salamanca 13.—Los huelguistas trataron de coaccionar en los talleres metalúrgicos de «Cesa Monzo».

Las fuerzas dicen una carga siendo apedreados los guardias.

Uno resultó lesionado.

Los guardias hicieron dos dispa-

ros al aire que lograron ahuyentar a los revoltosos.

**Mazarrón**

**Mil cien obreros en huelga**

Mazarrón 13.—Se han declarado en huelga 1.100 obreros de la comunidad de Murcia de este término municipal y se han negado a cobrar la decena por la insignificancia de los jornales.

Las autoridades y comisiones obreras buscan solución al conflicto.

**SUCESOS**

**Incendarios fracasados**

Sevilla 13.—En la madrugada unos cofrades de la Esperanza de la Macarena que desde el incendio de la iglesia de San Julian se quedan de guardia en el Templo vieron metida por debajo de la puerta una vara con unos trapos en la punta untados de pez y ardiendo los apagaron en seguida no ocurriendo novedad.

Los hermanos auxiliados por dos guardias que con ellos se quedan de noche en la parroquia hicieron indagaciones por los alrededores no encontrando nada ni a nadie sospechoso.

**El asalto al "Banco de Vizcaya"**

Madrid 13 a las 22.—El Juez que entiende en el sumario por el asalto al «Banco de Vizcaya» ha decretado la libertad de los detenidos Pío Marco y Pedro Ortiz.

El chofer sigue en la Carcel incommunicado.

**BOLSA**

**COTIZACIONES**

**BARCELONA**

**MADRID**

13 a las 22'00

Deuda Interior . . . . . 62'50

» Exterior . . . . . 76'10

Amortizable » 4 p. . . . . 72'50

» » 5 p. . . . . 00'00

Emisión 1900 . . . . . 85'50

Deuda Amortizable 5 p. . . . .

Emisión 1917 . . . . . 80'75

Deuda Amortizable 5 p. . . . .

Emisión 1927 Libre . . . . . 91'00

Deuda Amortizable 5 p. . . . .

Emisión 1927. Con impuesto . . . . . 76'60

Cédulas Banco Hipotecario España 4 p. . . . . 80'00

Cédulas Banco Hipotecario España 5 p. . . . . 87'00

Cédulas Banco Hipotecario España 6 p. . . . . 99'90

Banco de España . . . . . 502'00

Banco Español de Crédito . . . . . 00'00

Banco Español Rio de la Plata . . . . . 00'00

Banco Hispano Americano . . . . . 00'00

Compañía Arrendataria Tabacos . . . . . 192'00

Azucareras preferentes . . . . . 00'00

Azucareras ordinarias . . . . . 00'00

Ferrocarriles Nortes . . . . . 279'00

Id. Alicante . . . . . 187'00

Franco . . . . . 52'05

Libras . . . . . 49'80

Dolares . . . . . 13'19

Pesos argentinos . . . . . 3'36

Marcos oro . . . . . 3'12

Barcelona 13 a las 24'00

Nortes . . . . . 55'00

Alicantes . . . . . 37'60

Andaluces . . . . . 00'00

Orenses . . . . . 00'00

Coloniales . . . . . 55'50

Transversal . . . . . 19'50

Docks . . . . . 00'00

Gran Metro . . . . . 00'00

Cáceres Nuevas . . . . . 00'00

Platas . . . . . 00'00

Filipinas . . . . . 00'00

Franco . . . . . 52'05

Libras . . . . . 49'80

Dollars . . . . . 13'19

Liras . . . . . 67'85

Franco suizo . . . . . 257'00

Franco belga . . . . . 184'90

Pesos argentinos . . . . . 3'36

Marcos oro . . . . . 3'14

## BALEARES MENORCA

**Noticias cortas**

**Una exposición.—Una tormenta.—Un rayo</**

# DEPORTES Colombófilas

Un concurso Ciudadela.—La Libertad

La entusiasta Sociedad colombófila «La Sportiva Mensajera» de La Libertad, domiciliada en el café Ca'n Coll de Vidre, el lunes 28 de Marzo del actual, efectuó el último concurso de la temporada 1931-32 con palomas de toda edad, en el Puerto de Ciudadela.

Tomaron parte en dicho concurso 18 concursantes, con un total de 143 palomas, debiendo ser éstas solitarias todas a la vez, a las 12 en punto por el señor capitán del vapor «Ciudadela».

Fueron elegidos para cronometrar dicho concurso, los inteligentes aficionados don Miguel Bordo y don Pedro Colom, socios de la «Cultura Mensajera» y de la «Recreativa Mensajera» respectivamente.

Una vez llegadas y cronometradas las palomas, fueron clasificadas por dicho Jurado, con el siguiente orden:

Primer premio: La paloma hembra Gris número 22.120 España 30, propiedad de don Juan Comas Camps que cubrió el recorrido en 2 horas, 13 minutos, 4 segundos ganador de una Copa de plata, regalo de la Federación Colombófila Española.

Segundo premio: La paloma macho Gris número 31.784 España 30, propiedad de don Juan Mir Gamundi que cubrió el recorrido en 2 h. 14 m. 24 s., ganador de 1 reloj de bolsillo de 40 pesetas.

Tercer premio: La paloma hembra rodada número 31.544 España 30, propiedad de don Pedro Sastre Rigo, que cubrió el recorrido en 2 h. 14 m. 28 s., ganador 1 reloj de bolsillo de 35 pesetas.

Cuarto premio: La paloma macho rodado número 37.756 España 31, propiedad de don Jaime Martorell Garau que cubrió el recorrido en 2 h. 15 m. 29 s., ganador de 1 reloj de bolsillo de 30 pesetas.

Quinto premio: La paloma hembra baya rodada número 7.955, España 30, propiedad de don Bernardo Colomar Busquets, que cubrió el recorrido en 2 horas 16 minutos 25 segundos, ganador de un objeto de arte de 10 pesetas.

Sexto premio: La paloma hembra azul número 35.132 España 30, propiedad de don Jaime Rotger Marcé que cubrió el recorrido en 2 horas 17 minutos 15 s. ganador de un objeto de arte de 10 pesetas.

Séptimo premio: La paloma macho azul ali-blanca, número 37.815, España 31, propiedad de don Antonio Llobera Martorell, que cubrió el

recorrido en 2 h. 17 m. 54 s., ganador de una botella de champaña regalo del socio José Crespi.

Octavo premio: La paloma macho Gris num. 25.129 España 31, propiedad de don Miguel Mir Bover, que cubrió el recorrido en 2 h. 17 m. 58 s. obteniendo un diploma de mérito.

Noveno premio: La paloma macho gris num. 25.116 España 31, propiedad de don Sebastián Vicens Mojer, que cubrió el recorrido en 2 h. 18 m. 26 s. obteniendo un diploma de mérito.

Décimo premio: La paloma hembra azul num. 21.230 España 30, propiedad de don Bartolomé Torres Moragues, que cubrió el recorrido en 2 h. 18 m. 46 s. obteniendo un diploma de mérito.

Una vez cubiertos los premios las otras fueron clasificadas por el siguiente orden:

11 La paloma hembra baya número 31.747 España 30, propiedad de don Antonio Andreu Vaquer, que cubrió el recorrido en 2 h. 21 m. 48 segundos.

12 La paloma hembra rodada num. 2.194 España 30, propiedad de don Jaime Torres Moragues, que cubrió el recorrido en 2 h. 23 m. 16 segundos.

13 La paloma hembra azul número 35.345 España 31, propiedad de don José Crespi Pericás, que cubrió el recorrido en 2 h. 23 m. 29 segundos.

14 La paloma hembra azul número 36.165 España 31 propiedad de don Domingo Alomar Estades que cubrió el recorrido en 2 horas 25 minutos 37 segundos.

15 La paloma macho rodado número 35.124 España 30 propiedad de don Antonio Carbonell Ripoll, que cubrió el recorrido en 2 horas 25 minutos 48 segundos.

16 La paloma macho gris ali-blanca número 1304 R. M. 30 propiedad de don Jaime Salamanca Capella que cubrió el recorrido en 2 h. 26 m. 45 s.

La paloma hembra gris número 22.120 España 30 propiedad de don Juan Comas Camps que ganó el primer premio, también fué ganadora de 10 pesetas por ser la paloma designada.

Dicho concurso fué un éxito completo, notándose a falta de 10 palomas al levantarse la mesa de controlaje a las 2:45 minutos.

El día 1.º de Abril se repartieron los premios y dichos socios fueron muy felicitados juntamente con el Presidente don Mateo Linares Tomàs, por su buena actuación y régimen de la Sociedad.

Antes de repartirse los premios, el Presidente usó de la palabra, dando

cuenta de la buena marcha de la Sociedad y del éxito obtenido, demostrando claramente que sus asociados van refinando sus razas y acabó dando un viva! al progreso del Sport Colombófilo.

## Ciclismo

La carrera Manacor-San Salvador-Manacor

Según nos comunican los organizadores de esta prueba, se han concedido ya las siguientes primas:

En Felanitx. Del Ayuntamiento, 10 pesetas para el primero que pase y 5 pesetas para el primer principiante.

Del Felanitx F. C.: 10 pesetas para el primero y 5 para el primero de los principiantes.

En el Puig de San Salvador. De la Residencia del Puig, un objeto de arte.

Del restaurant del Puig, 10 pesetas para el primero que llegue y 5 pesetas para el primer principiante.

De varios socios del F. C. Manacor, 10 pesetas para el primero de la clasificación.

## Almacenes Casa Roca

Lonjeta, 53

Sección de Perfumería Nacional y Extranjera con exclusivas

INTERESANTE PARA LOS AGRICULTORES

## “El Porvenir Agrario” de Mallorca

El domingo último salió para Madrid el Secretario de esta Sociedad don Antonio Galmés, con objeto de tomar parte en los trabajos de la Asamblea Nacional de Labradores, Arrendatarios, Colonos, Aparceros, Medianeros y demás interesados en el progreso y desarrollo de la Agricultura y sus derivados, que se ha de celebrar en Madrid durante los días 12, 13, 14, 15 y 16 de los corrientes, bajo la Presidencia del Excelentísimo Señor Ministro de Agricultura.

Los puntos a tratar en la asamblea serán:

Lectura y aprobación del Estatuto por que se ha de regir este Organismo federativo nacional.

Organización efectiva de la Mutualidad Nacional de Seguros sobre accidentes en el trabajo del campo con arreglo a las últimas disposiciones vigentes.

Estudio de proyecto para la creación de la Cooperativa Nacional de

Crédito Agrícola basado en el Decreto-Ley de 4 de Julio de 1931, y cuyo funcionamiento habrá de dar principio antes de la próxima recolección.

Bases o temas y fecha para la celebración del primer Congreso Nacional Agrícola.

A la asamblea se aportarán cuantas iniciativas surgieran a todos los campesinos.

Sobre arrendamientos. Revisión de extensión superficial o cabida de los predios rurales.

Revisión sobre la posesión legal de los mismos.

Sobre el pago adelantado de las rentas.

Sobre las medianerías y aparcerías.

Sobre desahucios.

Sub-arriendos.

Sobre pagos en especies.

Sobre reconocimiento del valor dado a la finca.

Aplazamiento indefinido para la revisión de los actuales contratos de arrendamientos hasta su total legalización.

Registro de los contratos de arrendamiento intervenidos por la asociación de labradores arrendatarios.

Intervención obligada de las asociaciones de labradores arrendatarios en todos los organismos oficiales del Estado, Diputación y Municipio en donde hayan de estar representada la producción y el trabajo agrícola. Creación del Censo de labradores arrendatarios con personalidad propia y bien definida.

Las conclusiones de esta asamblea serán elevadas a los poderes públicos quedando encargadas de su gestión y resolución la Junta Directiva y demás comisiones de este organismo Nacional cuyo funcionamiento y demás instrucciones serán notificados a todos los asociados.

El Vicepresidente,  
Juan Matas

CAMEL EL MEJOR CIGARRILLO. VENDESE EN ESTANCOS

## EL TIEMPO

Telegramas recibidos

Alcudia 13 a las 9:50.— Viento N. O. fresco.—Mar marejadilla.—Cielo acelajado.

Andraitx 13 a las 9:00.— Viento O. flojito.—Mar rizada.—Cielo acelajado.

Ibiza 13 a las 8:30.— Barómetro 778.0.— Termómetro 15.0.— Viento N. fresco.—Mar rizada.—Cielo nuboso.

# Cine Oriental

Hoy Jueves desde las 3 tarde

## La chica de la Habana

por LOLA LANE

## Corazón de padre

por LON CHANEY

Y una cómica en dos partes.

# Hermanos Alomar

Ex-Alumnos de los Hospitales de París

## BLENORRAGIA

Cura radical mediante aparato de su invención

## Sífilis y Enfermedades de la piel

CONSULTA: Particular de 10 mañana a 4 tarde. Económica para obreros de 6 a 8 noche. Jueves y Festivos de 8 a 12 mañana  
Avenida de Alejandro Rosselló, 117 — Teléfono 357

Vigia-Bajoll 13 a las 8.— Barómetro 761.0.— Termómetro 10.0.— Viento N. duro.—Mar marejada.—Cielo cubierto.

## RELIGIOSAS

Santos del día

San Pedro González Telmo, confesor.

Cuarenta Horas

Concluyen en la iglesia del Centenario de los Padres Mercedarios dedicadas al Patrocinio de San José y en sufragio de una difunta.

Exposición a las seis y media y misas rezadas.  
Por la tarde, a las 6 y media, rezo del Santo Rosario y reserva del Santísimo.

Visita

A Nuestra Señora de Belén en la iglesia del Santo Hospital.

## Un disco maravilloso

Lo es, sin duda alguna, el que acaba de impresionar el eminente tenor Beniamino Gigli con dos romanzas populares: Che gelida manina de «La Bohème» y Salve dinora, casta e pura de «Faust».

Marea «La Voz de su Amo» pesetas 14.  
Casa Juncosa. San Nicolás, 22.

EL DIA publica diariamente 8 páginas

# LA FILADORA

CASA DE CONFIANZA

Recibidas las Novedades para

# PRIMAVERA Y VERANO

Antes de efectuar sus compras, visite esta casa y se convencerá que es

## La mejor surtida y más económica de Mallorca

Expléndidos surtidos en Crespones lisos, farçones y estampados. Georgette “Ilusión” y bordados (gran novedad). Lanos de alta fantasía. Crep-satin y todo lo más nuevo en Sedas y Lanos.

Percales, popelines, trobralco, panamás, piqués color, vichys y listas colores sólidos

BLUSITAS y Sueters para Sra. de todas clases y precios.

Gran variedad en trajes baño, albornoces, tela rizos, sacos, sombrillas y todo lo propio para Baños y Playa

## ALTAS NOVEDADES EN TRAJES CABALLERO

Lanillas, estambres y frescos, Pointillé (gran novedad). Holandas, driles y casimires del País (especialidad de la casa)

Percales, popelines y panamás para camisas, corbatería, ligas, cinturones, tirantes etc.

100 modelos de camisetas Novedad con cuello para Caballero y niño

Sastrería y Camisería a medida. Surtido en confecciones para Caballero

Gran surtido en Pañuelos de Payesa de 7¼ y 9¼

Precio Fijo

Ventas al contado

Teléfono 1.760

65, San Miguel, 67

# MUSICALES

## Concierto para el viernes

He aquí el programa que interpretarán los eminentes pianistas Ethel Barlett y Rae Robertson el viernes, 15 del actual, a las siete, en la Asociación de Cultura Musical (Salón Mallorca):

### I

Sonata en mi bemol mayor, *Bach*.  
Alegro moderato.  
Adagio.  
Allegro.

### II

Sonata en re mayor, *Mozart*.  
Alegro con espíritu.  
Andante.  
Alegro vivace.

### III

Estudio en forma de canon, *Schumann-Debussy*.  
Hardanger (Homenaje a Grieg), *Arnold Bax*.

La fuente envenenada, *Arnold Bax*.

Danza andaluza, *Infante*.

### IV

Variaciones sobre un tema de Beethoven, *Saint-Saens*.  
Inscripciones en los establecimientos de costumbre. En el Salón Mallorca, media hora antes del concierto.

## Debut del baritono mallorquin Bartolomé Valens

Por tratarse de un paisano nuestro copiamos carias opiniones de los críticos de Barcelona.

Lo que dice «La Vanguardia»

«Con excelente éxito debutó en el teatro de la sociedad El Artesano, de Gracia, el joven baritono mallorquin Valens Monte-Rogi, en la velada que en honor de la «Peña Hipólito Lázaro» se celebró ante numeroso público en el que abundaban profesionales y entendidos aficionados, noticiosos de la excelente preparación y grandes dotes del debutante.

Se representó la ópera de Verdi, «Rigoletto», piedra de toque para pruebas de esta clase, pues sabidas son las dificultades que ofrece la parte de baritono. Brillantemente las venció el novel artista mallorquin, a quien se aplaudió a cada final de acto, con los demás artistas, haciéndosele repetir el monólogo y el duo del tercer acto, en el que fué muy bien secundado por la tiple señorita Ramos.

Merecieron también justos aplausos el tenor Antonio Bofarull, el bajo señor Puigventós y la contralto señorita Gumá, juntamente con el maestro Gelabert, que dirigió la orquesta admirablemente, y el coro, formado con elementos que actuaron recientemente en el Liceo.

El señor Valens Monte-Rogi, que es un estudioso joven dotado de una agradable e intensa voz y de depurada escuela, sabe, además, moverse con naturalidad en las tablas, y los aplausos recibidos en esta su primera aparición han de alentarle para obtener nuevos éxitos, que todos los presentes le auguraron.

Lo que dice «El Noticiero Uuiversal»

«En el teatro El Artesano de la barriada de Gracia, hizo su debut el notable baritono Bartolomé Valens, aventajado discípulo del que fué popularísimo tenor Scampini.

La expectación que acertó a despertar el debut de este novel artista,

llenó por completo aquel coliseo de público selecto e inteligente, que, desde el comienzo de «Rigoletto» con cnyra obra se presentó Valens, descubrió en él excelentes condiciones de actor y cantante.

Ante los insistentes aplausos tuvo que repetir «Pari-siamo», el duo de «La vendetta» y las ovaciones fueron tan francas como espontáneas, en otras intervenciones de la gran ópera de Verdi.

Secundaron la labor de Valens, bajo la batuta del maestro Gelabert, la tiple señorita Ramos, el tenor Bofarull el bajo Puigventós y la contralto señorita Gumá.

Al terminar la representación, los aplausos obligaron a presentarse repetidas veces en el escenario al novel baritono y demás intérpretes de «Rigoletto» y recibió Bartolomé Valens, así como su maestro de canto Scampini, muchas felicitaciones, feliz augurio de los éxitos que está llamado a conquistar en la carrera artística que tan brillantemente empieza»

## PROGRAMA PARA HOY

### Para los radioyentes

Radio Barcelona EAJ 1 (349 metros, 20 Kw., 859 kilociclos).— Radio Catalana, EAJ 13 (288 metros, 20 Kw., 1.119 kilociclos).

7.30 a 8.00: «La Palabra» (diario hablado de Radio Barcelona): Primera edición.

8.00 a 8.30: Segunda edición.

11.00: Campanadas horarias de la Catedral. Parte del servicio meteorológico de Cataluña. Estado del tiempo en Europa y en España. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas. Parte meteorológico radiotelegráfico para las líneas aéreas.

13.00: Sesión de música ligera, en discos.

13.30: Concierto por el Sexteto Radio Barcelona: «Matinada», J. Torrents; «La Marsellesa» (selección), M. F. Caballero; «Fantasía sobre motivos populares catalanes», Sancho Marraco; «Jotas», de la zarzuela «Los voluntarios», J. Jiménez.

14.00: Información teatral y cartelera. Audición de discos selectos. Sección cinematográfica y Cartelera.

14.15: Revista cinematográfica, por nuestro crítico J. Cuesta Rivadaura. Continuación del concierto: «Recordant a En Juli Garreta» (sardana), E. Vilalta; «Las provincias españolas», de la zarzuela «Certamen nacional», M. Nieto; «La Euterpe» (fantasía sobre motivos de A. Clavé), N. Manent; «Pasacalle», F. Chueca.

14.50: Bolsa del Trabajo de E A J. uno.

15.00: Sesión de radio beneficencia organizada exclusivamente en obsequio de las instituciones benéficas, asilos, hospitales y casas penitenciarias de España con discos escogidos.

16.00: Fin de la emisión.

17.30: Audición de discos.

21.05: La Orquesta de Radio Barcelona interpretará: «Pesares» (pasodoble), Refalá; «Land meiner traumer» (valse), Ph. Fahrback; «Momento musical», Schubert; «Danza húngara número 5», J. Brahms.

18.30: Emisión a cargo de Francisco Oriol, tenor: «La muñeca ja-

ponesa» (canción), Farera; «Isabel» (canción), Manas; «Te quiero» (canción), Camprubi; «Por una mujer» (romanza), Lambert.

19.00: Música española. Concierto a cargo de la Orquesta de Radio Barcelona: «Aires españoles» (pot-pourri), A. Planás; «Baile español», T. Fernández; «Bajo los naranjos», J. Turina; «Interludio» de «Pepita Giménez», Albéniz; «El barberillo de Lavapiés» (selección), F. A. Barbieri; «Córdoba en fiesta», J. Turina; «El bon caçador» (glosa), J. Sancho Marraco.

20.00: Transmisión desde el Excelsior Dancing de bailables, a cargo de la Orquestina Melody Boys.

21.00: Programa del Radioyente (discos a petición de señores suscriptores de Radio Barcelona).

24.00: Fin de la emisión.

## RADIO

Aparatos Philco - Telefunken - Philips

## CASA CABOT

Plaza Libertad, 6 y 9 (Borne)

## AUDIENCIA

### Hurto

Ayer se celebró el juicio oral de la causa contra Juan Cánaves Grau, sobre hurto.

El día 30 de Septiembre del pasado año, dentro del café denominado «Ca'n Cuca», de La Puebla, el procesado vendió por 50 pesetas un carro propiedad de Mateo Balle Crespi, percibiendo, empero, tan solo 35 pesetas, puesto que el dueño del mencionado establecimiento se quedó las 15 restantes, por ser acreedor.

El fiscal señor Maseres calificó de hurto y pidió la pena de 4 meses y 1 día de arresto mayor.

El defensor, don Antonio Moncada, sostuvo que el procesado no cometió el delito, pero que caso de que el tribunal estimara que sí, apreciara la atenuante de embriaguez no habitual, imponiéndole 2 meses y 1 día.

Prestó declaración el procesado y como testigos Matias Bisquerra, Lorenzo Serra, Miguel Reinés y Juan Eiol.

El juicio quedó concluso para dictar sentencia.

### Estafa

Se celebró después el juicio oral y público de la causa contra Bartolomé Massanet Gelabert, sobre estafa.

El mismo fiscal acusó al procesado de que el día 1.º de Enero del corriente año se presentó en el almacén de aceite sito en la calle de las Miñonas de esta ciudad, propiedad de Pedro Munar, llevándose a nombre del dueño del Hotel Replá, 16 litros de aceite, valorados en 32 pesetas, cuya cantidad no llegó a percibir, puesto que un dependiente dióle alcance y rescató la mercancía.

Pidió la pena de 2 meses y 1 día de arresto mayor.

La defensa, a cargo del abogado don Fernando Pou, sostuvo que se trata de un caso típico de delito frustrado por el que solo cabe imponer multa de 125 pesetas.

Declararon el procesado, el dueño del aceite y el dependiente Trinidad Anglada.

**PERFUMERIA GAL**  
MADRID - BUENOS AIRES

**TRATAMIENTO DE BELLEZA**

La tez suave, tersa, sin asperezas ni manchas, debe su belleza en muchos casos, a la defensa eficaz del Heno de Pravia.

Una vez al día, su espuma benéfica, diestramente aplicada al lavarse, con un masaje lento, limpia la tez hasta el fondo de los poros, elimina la grasa sobrante o corrige la sequedad de la piel. Deja el cutis naturalmente cuidado, jugoso, con esa tersura de piel firme que revela la eficacia del método y la bondad del jabón elegido.

Para que su tez no pierda belleza y adquiera cada día nueva suavidad, lávese siempre con Jabón Heno de Pravia, de pureza y perfumes singulares.

**JABÓN Heno de Pravia**

Pastilla, 1,25

El juicio quedó concluso para sentencia.

### Recurso ante el Supremo

Leemos que el fiscal don Domingo Maseres ha interpuesto ante el Tribunal Supremo recurso de casación por infracción de ley contra la sentencia dictada en la causa que se celebró por el homicidio de La Puebla y en la que el procesado fué absuelto libremente.

## LA CARTUJA

PRECIOS BARATOS  
MIRE LOS ESCAPARATES

## Cámara Agrícola de Mallorca De gran interés

Para los Propietarios y Arrendatarios de Fincas Rústicas

Asociación de Propietarios de carácter obligatorio para las elecciones de Jurados mixtos de la propiedad rústica.

Asociación de Arrendatarios con el mismo objeto.

Los que a tales Asociaciones pertenezcan, tendrán derecho a la consulta gratuita en materia jurídica agraria, ya sea cuestión de arrendamientos, contribuciones, etc.; así como a la votación para la formación de los jurados mixtos.

MUTUALIDAD SOCIAL AGRARIA; la única a prima eventual hasta hoy aprobada en Mallorca.

Todas estas entidades tienen su domicilio social en la Plaza de Santa Eulalia 12 y actuarán siempre en defensa de sus asociados.

A inscribirse todos en ellas por ser las más convenientes para la defensa de vuestros intereses.

## La Resurrección de los Dioses

DEMETRIO MEREJKOWSKY

el escudo de su familia, el toro dorado y sangriento, dios del sol, de la belleza, de la fecundidad y del placer.

Alejandro VI entró en la sala conversando con Salomón de Sessa, hábil orfebre judío, el mismo que había grabado el triunfo de Julio César en la espada del duque de Valentino.

Salomón habíase ganado la simpatía y la protección del papa por haber reproducido una Venus Callipige en una ancha esmeralda, a imitación de las piedras antiguas. Satisfizo de tal modo aquel trabajo al pontífice, que la hizo incrustar en el centro de la cruz con que acostumbraba bendecir en las grandes solemnidades a los fieles congregados en San Pedro. De esta manera, besaba a la vez al crucifijo y a la bellísima diosa.

Sin embargo, a pesar de sus delitos, Alejandro no era impio; no sólo celebraba todas las ceremonias impuestas en los ritos, sino que en el fondo de su corazón era devoto. Sobre todo rendía fervoroso culto a la Virgen María, a quien tenía por su clemente intercesora ante el trono del Altísimo.

Precisamente al entrar en la sala hablaba con el orfebre judío de la construcción de una lámpara de que había hecho voto a la Virgen del Pueblo, por la curación de su hija Lucrecia.

Apenas se hubo sentado, Alejandro VI ordenó que le llevasen de la

tesorería el cofrecillo de perlas. Cada vez que abría aquel cofrecillo, veía con los ojos de la mente la imagen de Lucrecia, su hija predilecta, cuya belleza delicada podía compararse a la pálida belleza de las perlas. Así, sentado junto a la ventana contemplaba con trucción aquellas preciosísimas gemas y con sus dedos largos y sutiles, de bellísima mano femenina, las acariciaba y las disponía en orden armónico con expresión de codicia voluptuosa. Pero lo que sobre todo le atraía era un grueso crisólito, de un verde más obscuro que la esmeralda con destellos de púrpura y de oro.

Al fin levantó la cabeza, paseó su mirada por los concurrentes, y deteniéndola en el enviado de Ferrara, le hizo seña de que se acercase.

—Es preciso, Bertrando, que no regreses a tu corte sin que seas portador de un presente para doña Lucrecia. Estaría mal que volviéses de casa de su tío con las manos vacías.

Solia llamarse tío, porque en los actos públicos Lucrecia era denominada siempre sobrina de Alejandro. Realmente, no sentaba muy bien al Vicario de Cristo la paternidad material.

El papa tomó del cofrecillo una perla india, del tamaño de una nuez, oblonga, ligeramente rosada y de inestimable valor, la levantó a la altura de sus ojos y la contempló largo rato al trasluz, figurándose que la veía sobre el seno bellísimo, blanco mate, de su hija. Entonces le asaltó una duda penosa: ¿a quién la ofreciera, a la duquesa de Ferrara o a la Reina del Cielo? Hubiera sido un grave pecado dejar incumplida, por amor a su hija, una solemne promesa hecha a la Santísima Virgen; así, pues, entregó la hermosa perla al orfebre judío, encargándole que la engarzase en la lámpara, en sitio bien visible, entre el crisólito y el carbúnculo que le había regalado el sultán de Turquía.

—Bertrando—dijo luego, dirigién-

dose al embajador del duque Alfonso,—cuando veas a doña Lucrecia recomiéndale, de nuestra parte, que cuide de su salud y que ruegue con fervor a la Bienaventurada Virgen María; como ves, Nos gracias a la divina clemencia y al favor de la Reina del Cielo, nuestra intercesora, gozamos de excelente salud y, por tu conducto, enviámosla nuestra apostólica bendición. Más tarde, esta noche, enviare a tu casa el presente que le tengo destinado.

En aquel momento, el embajador de España se inclinó sobre el cofrecillo, exclamando con respetuosas sorpresas:

—¡En mi vida he visto ni soñado hubiera podido siquiera un tesoro semejante en perlas!

—¡Si—dijo el papa con íntima satisfacción,—puedo gozarme de poseer una colección bastante numerosa... ¡Hace veinte años que las voy reuniendo! Tengo una hija que adora las perlas...

Y guiñando con el ojo izquierdo, añadió, sonriendo de una manera extraña:

—La picaruela sabe que realizan la hermosura de su rostro... Y yo quiero—agregó con tono solemne, tras una breve pausa—que a mi muerte posea Lucrecia las perlas más preciosas que se puedan hallar en Italia.

—¡Introduciendo la diestra en el cofrecillo, recogía puñados de perlas que dejaba luego caer como cascada, contemplándolas con arcaica voluptuosidad.

—¡Todas para ella! ¡Todas para nuestra dilectísima hija!—repitió con voz que la emoción hacía ronca.

En sus ojos brilló un relámpago siniestro; y Boltraffio, que recordó en aquel instante lo que se murmuraba acerca de la incestuosa y sensual pasión del anciano Borgia por su hija, sintió que la sangre se le helaba en las venas.

### IV

Entró un paje en aquel momento

para anunciar que, según las órdenes de Su Santidad, César Borgia esperaba en la sala contigua.

Los motivos que tuvo Alejandro para llamar a su hijo eran gravísimos: Luis XII, por conducto de su representante en la corte pontificia, había formulado severas quejas al papa acerca de los designios que el duque de Valentino abrigaba contra la República de Florencia, que se hallaba bajo la alta protección del rey de Francia, y acusaba a Alejandro VI de complicidad con su hijo.

Al oír el anuncio de la llegada de César, el papa se levantó vivamente de su asiento, buscó con la mirada al embajador francés, acercóse a él y estrechándole la mano le arrastró consigo, hasta la puerta, en que se hallaba César, y después de susurrarle algunas palabras al oído, penetró en el aposento, dejando, como distraídamente, la puerta entreabierta, para que el embajador pudiera oír la conversación que iba a entablarse entre el padre y el hijo.

En efecto, a los pocos segundos se oyó la voz de Alejandro VI, que descargaba una granizada de improperios sobre el duque. Este respondió con calma y respeto; pero el papa golpeaba furiosamente el suelo con el pie y gritaba como un energúmeno.

—¡Quitate de mi presencial!—le decía.—¡Que el infierno te confunda, hijo de un perro y de una mala mujer!

—¡Dios mío! ¿Lo oís?—dijo el embajador francés a micer Ambrosio Giustiniani, representante de la Serenísima República de Venecia, que estaba a su lado.—¡Ahora va a darte de bofetadas!

Giustiniani se encogió de hombros, pues sabía que, si alguna bofetada resonaba en la sala, no sería Alejandro quien la propinara. Recordaba que, después del asesinato del duque de Gandía, hermano de César, el papa temblaba ante su hijo, a quien, sin embargo, amaba cada día más, porque a su cariño pa-

ternal uníase cierto terror supersticioso. Recordaba también que César había apunhalado sobre el pecho de su propio padre, a su joven camarero Perotto, que en vano había intentado escapar de la muerte refugiándose bajo los pliegues del manto papal; allí le alcanzó César Borgia y, ciego de furor, hundió varias veces el puñal homicida en el cuerpo del desventurado niño, cuya sangre salpicó el rostro del Pontífice. Por lo tanto, Giustiniani estaba persuadido de que los gritos furiosos y el aluvio de improperios que estaban oyendo, no era más que una comedia hábilmente preparada para engañar al embajador francés y darle a entender que si el duque de Valentino tramaba algo contra Florencia, Alejandro era ajeno a sus maquinaciones.

Aquel escena corroboró las palabras que el representante veneciano hubo de decir en otra ocasión; «el uno sirve de puntal al otro; el padre no hace jamás lo que dice, y el hijo no dice nunca lo que hace».

El papa, entretanto, después de haber amenazado a su hijo con la maldición paterna y la excomunión de la Santa Madre Iglesia, volvió a la sala, al parecer tembloroso de indignación y secándose el copioso sudor que bañaba su frente.

—Santidad—comenzó a decir el embajador francés a quien Alejandro había llamado aparte, a la puerta que daba al patio de Belvedere;—Santidad, sentiría en el alma ser yo el causante de la cólera que...

—¡Cómo! ¿habéis oído...?—interrompió vivamente el papa fingiendo sorpresa.

Y sin dar a su interlocutor tiempo para replicar, con gesto de paternal ternura le oprimió la barbilla con el pulgar y el índice, señal de especial benevolencia, y con ímpetu irrefrenable comenzó a hablar de su adhesión al rey de Francia y de la inocencia de los planes de su hijo.

El embajador escuchaba aturdido aquellas protestas de sinceridad, y

aunque tenía pruebas irrefutables en contrario, sentíase inclinado a negar fe a sus propios ojos antes que dudar de la expresión del rostro, de los ojos y de la voz del papa Alejandro, tan habituado estaba el anciano Borgia a la mental.

Este, en efecto, mentía siempre con gran naturalidad y bajo la inspiración del momento; no premeditaba jamás el engaño, pero encontraba la mentira pronta en sus labios espontánea, inocentemente, por decir así, e involuntariamente, como sucede a las mujeres en sus intrigas amorosas.

Merced a un ejercicio riguroso y continuado había desarrollado en sí esta aptitud, llevando a tal grado de perfección su arte de engañar a los hombres, que aun cuando todos supiesen que, como decía Maquiavelo, «no existió jamás en el mundo un hombre que con mayor eficacia aseverase, con mayores juramentos afirmase una cosa y cumplierse menos» todos, también, prestaban fe a cuanto decía.

Y en esto radicaba su secreto, pues él mismo creía verdaderas sus mentiras, como un artista las creaciones de su talento.

### V

Terminado su coloquio con el embajador de Francia, Alejandro VI, se dirigió a monseñor Francisco Remolino de Ilerda, primer secretario de la Curia romana y cardenal de Perusa, el mismo que cinco años antes asistió al proceso y al suplicio de Savonarola.

El primer secretario le esperaba para la firma de la bula que establecía la previa censura eclesiástica para la publicación de libros, bula concebida y redactada por el mismo papa.

«Reconociendo—decía, entre otros conceptos—la práctica utilidad de la invención de la imprenta, la cual está destinada a perpetuar la verdad y facilitar la difusión del saber;

EL MEJOR PURGANTE - LAXANTE

AGUAS MINERALES NATURALES DE

CARABANA

PURGANTES DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPÉTICAS

SOLO ES LEGITIMA EL AGUA VENDIDA EN SUS BOTELLAS PRECINTADAS

Eruptos Agrios y Bilis

Mal sabor de boca, vómitos, acidez, ardores, dolor, peso, úlcera y dilatación de estómago, dispepsia, colitis, estreñimiento, etc. etc.

Curación en pocos días o devolución del dinero

Un certificado de curación. Si es verdad, solo prueba que aquella persona se ha curado, pero jamás garantiza la curación de todos los enfermos que se encuentran en idéntico caso. Le hablamos con tanta franqueza porque queremos que usted sepa a que atenerse, así como le aseguramos que al comprar el ESTOMACAL BOLGA adquiere usted un perfecto remedio concentrado en forma de purísimos comprimidos, hecho expreso para combatir cualquier dolencia digestiva y con grandes probabilidades para que usted también se cure si humanamente es posible, en suyo caso vale mucho más de lo que usted ha pagado. Si el ESTOMACAL BOLGA es ineficaz para usted, no tenga reparo en reclamarnos su importe, pues este sugestivo sistema de propaganda nos está dando un magnífico rendimiento por no tener a nadie descontento y es el mejor argumento para decidir a todos los enfermos a probar el ESTOMACAL BOLGA, dependiendo de esto muchas veces su salvación, así como adquirimos por este medio otros entusiastas propagandistas.

IMPORTANTE

Todas las Farmacias y Centros de Específicos quedan autorizados para devolver el importe de las cajas de ESTOMACAL BOLGA que el cliente reclame, pero si por rara casualidad no fuese usted atendido, sirvase escribirnos, que a correo seguido le mandaremos el dinero por usted pagado. En esta ciudad entre otras, dirijase a las acreditadas casas siguientes: Farmacia Vda. de I. Forteza, Bolsería, 1 y 3. - Farmacia del Dr. Valenzuela, Harina, 15.

Nunca he estado mejor

...he sufrido durante más de nueve años de continua acidez que me producía eruptos agrios y bilis, lo he probado todo sin encontrar alivio, hasta que su prodigioso ESTOMACAL BOLGA me ha curado radicalmente, en muy poco tiempo.

Manuel Gareta (Bilbao)

Tratamiento para 10 días (Caja pequeña) Ptas. 6'75
Tratamiento para 20 días (Caja grande) " 12'50

Se remite por correo certificado previo envío del importe más 0'70 ptas. para gastos. Remitimos gratis el folleto «EN EL ESTOMAGO RADICA LA VIDA» Informes gratis.

Gabinete Estomacal BOLGA - Aribau, 90, Teléf. 70801 - BARCELONA

Automóviles Essex - Wihpet Camiones Diamond T

Ocasión
Estudabaker Turismo 7 plazas
Cadillac » 7 »
Hispano » 7 »
Licorne » 7 »
Chevrolet » 2 »
Ford A Sedan 2 puertas
Hozkia Berlina 7 plazas

Neumáticos ocasión
1 Neumático 775 x 145 ocas.
1 » 895 x 135 »
1 » 32 x 4 1/2 rechs.
2 » 31 x 4'95 »
1 » 30 x 5'77 »
1 » 32 x 5'00 »
2 » 32 x 6'00 »
1 » 29 x 5'00 »
2 » 27 x 4'75 rechs.
1 » 15 x 50 »
1 » 730 x 130 ocas.
3 » 32 x 6 HD. »
1 » 13 x 45 n. ej dc.
2 » 820 x 120 rechs.
1 » 30 x 450 rechs.
1 » 765 x 165 nuevo
2 » 13 x 45 ocas.
1 » 14 x 45 »
2 » 12 x 45 »
2 » 31 x 5'25 »
1 » 30 x 5'25 nuevo
1 » 31 x 5'00 ocas.
1 » 765 x 105 »
1 » 30 x 5'50 rechs.
1 » 33 x 5 ocas.
1 » 920 x 120 ocas.

Radios - Erla - Repuestos Ford y Fordson - Accesorios, Aceites y grasas.

Juan Jaime Massanet
Sindicato, 205
Teléfono 1831

SANGRE IMPURA

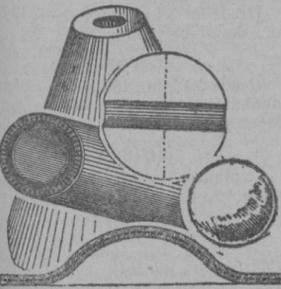
Enfermedades y molestias El Enolatur del Dr. Padró
compuesto de plantas, convierte la sangre impura en una fuente de vida y de salud. CURA los GRANOS, FORÚNCULOS, HERPES, REUMA, LLAGAS, ARTRITISMO y todas las impurezas.
85 AÑOS DE EXITO FRASCO 6'20 PTAS.
Venta en las principales Farmacias de Mallorca y en la Farmacia del Globo de Punsoda y Cavaldá, Plaza F. Maciá, 1, (antes Real). Barcelona

DISCOS VERMOREL Y FIGARO
conos y tubo-soplete para máquinas de sulfatar
Casa Pons - Droguería y Ferreteria
Plaza Cuartera n.º 16 y Espartería n.º 1

COMPANIA TRASMEDITERRANEA

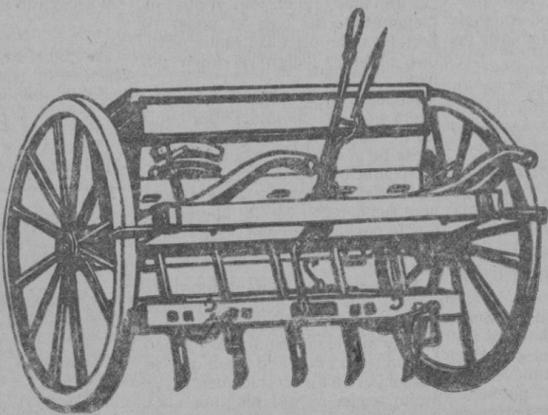
Barcelona Madrid
Via Layetana, 2 Paseo de la Castellana, 14
Servicios Regulares de buques Comerciales y Correos entre la Península-Baleares-Norte de Africa-Canarias-Guinea Española
Linea rápida de gran lujo Barcelona-Cádiz-Canarias
Salidas semanales, de Barcelona los sábados y de Cádiz los lunes
Servicio fijo rápido quincenal Mediterráneo-Cantábrico
Salidas para el Norte, de Barcelona los miércoles, de Bilbao los mismos días
Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo-Norte de Africa-Canarias
Salidas de Barcelona quincenalmente los jueves, admitiendo carga y pasaje
LINEA DE FERNANDO POO
Servicio rápido quincenal, con salida los días 15 de Barcelona y 20 de Cádiz
Servicios diarios entre Málaga y Melilla-Melilla y Ceuta-Almería y Melilla-Algeiras-Tánger
LINEA CADIZ-LARACHE
Salidas de Cádiz los días 1, 5, 10, 15, 20 y 25 de cada mes
LINEA RAPIDA DE GRAN LUJO BARCELONA-PALMA MALLORCA
Salidas todos los días, (excepto los domingos) de Barcelona y Palma a las 21 h. Llegada a las 7 horas
LINEA RAPIDA VALENCIA PALMA
Salidas de Palma los domingos y de Valencia los lunes a las 20 h.
LINEA PALMA-ALICANTE ESCALA EN IBIZA
Salidas de Palma los viernes a las 12 horas y de Alicante los domingos
LINEA PALMA-MAHON
Salida de Palma los jueves a las 20 h. y de Mahón los viernes
Para informes:
Oficinas Delegación de la Compañía en el nuevo edificio del muelle

Para Sulfatar



DISCOS VERMOREL Y FIGARO a 1'25 uno
CONOS VERMOREL JAPY Y OTROS a 1'00 uno
Tubo Soplete para Máquinas Sulfatar, 2 telas 8 mjm a 1'10 metro
» » » » » 10 mjm a 1'25 »
» » » » » 12 mjm a 1'40 »
a DROGUERIAS y FERRETERIAS, 20 por 100 de Desuento.

CASA CODINA
Unión, 8 - Palma
(Junto al Paseo del Borne)



Maquinaria Agrícola

Sembradoras con y sin distribuidores, con rejas fijas y flexibles, en varios sistemas y tipos.

Constructor ANDRÉS NICOLAU MELIA
Escuela, 9 - PORRERAS

Grupos Moto-bomba "REX" C. PASCUAL

CON MOTORES DE GASOLINA O ACEITE PESADO TIPO DIESEL Y BOMBAS CENTRÍFUGAS, DE PISTÓN Y DE ROSARIO, etc., DE NUESTRA FABRICACIÓN

Grupos electrógenos «REX» para alumbrado

Facilitamos gratis presupuestos de instalaciones completas
Garantizamos nuestros productos durante DOCE MESES

CONSTRUCCIONES MECANICAS REX, S. A. Borrell, 236 al 244. Barcelona
ver folletos en Palma de Mallorca

JUAN MANUEL MONJO - Calle Luis Salvador, 101 - Palma

MÉDICO ESPECIALISTA
Piel, Sífilis, Vias Urinarias
Consulta de 11 a 1. Mezquida, 9

Consulta económica para obreros.
Hemorragia, curación rápida y segura.
Sífilis, Aplicación del Neosalvarsan a 5 pesetas.
Consulta de 6 a 8. 2 ptas.

Se alquilan

Habitaciones con o sin pensión tratamiento familiar y económico.
Pensión Planas, Obispo, 5, Palma.



El Tratamiento de Elizabeth Arden se basa en tres cosas fundamentales: Limpieza con Crema Limpiadora Venetiana. Tonificación con Tónico Arden para el Cabello. Nutrición con Alimento Orange para la Piel. Siga Vd. estas tres cosas en su Tratamiento en casa.
Las Preparaciones Vantaja de Elizabeth Arden para el Tostador están de venta en el establecimiento de:
LA EXCELSOR PERFUMERIA DE MANUEL CARRASCOSA
PLAZA DE CORT, 25
PALMA DE MALLORCA
ELIZABETH ARDEN
25 OLD BOND STREET LONDRES W.1
NEW YORK PARIS BERLIN

MANUEL CARRASCOSA
PLAZA DE CORT, 25
PALMA DE MALLORCA
ELIZABETH ARDEN
25 OLD BOND STREET LONDRES W.1
NEW YORK PARIS BERLIN

Segadoras
Trepal, fabricación nacional.
Representante: Vaquer, A. Roselló, 75, Palma.

Se alquila habitación
amueblada independiente, con dos balcones a la calle, propio para despacho o cuarto dormitorio.
Informes: En El Día, Dantús, 2.

Modista alemana
para toda confección señora.
Son Españolalet, Calle de Triana número 70.

Oficial barbero
se desea para miércoles, sábados y domingos.
Calle 14 Abril, 52, Terreno, Pileuquerra, Tomás Colomer.

Ocasión en Inca
Se liquidan todas las existencias de tejidos y mercería de la tienda de San José. Se venden las estanterías, mostradores y vidrieras, y se alquila dicho local.
Informes: Mecenes, 15 y 17, Inca.

Castellet Hotel

Cala-Ratjada
Central heating and telephone in all rooms
Pensión from: 12'50 ptas.
Fine sand beach for bathing
Telephone n.º 1

Se vende despacho compuesto
Una mesa ministro con 7 cajones.
Tres sillas.
Un sillón giratorio.
Una estantería.
Una mesita máquina escribir con 4 cajones.
Dos perchas.
Informes: Hotel Suizo, Sr. Cañas o en Vilanova n.º 9, 1.º

Se alquila
Segundo piso nuevo, compuesto de tres dormitorios, comedor, sala, recibidor, cuarto de baño, cocina económica.
Informes: Brossa, 8.

Se alquila
en Establiment chalet (Villa María), todas comodidades y confortablemente amueblado, rodeado de terraza, jardín y verja garage, parada tranvía. Para más detalles A. A. Maura, Bar Expres. Informes: En el mismo de 9 a 6 tarde.

Muebles
Gran surtido en Lámparas, Comedores y Dormitorios de gran fantasía a precios de verdadera liquidación.
Fabrica y exposición: Honderos, 72, (Carretera de Lluchmayor) - Palma.

Atención
Propietarios, contratistas, maestros de obras, albañiles. Tenemos varias partidas de balcones y ventanas, con marco y todos sus herrajes, todos nuevos por causa de una obra parada, en construcción, a precios convencionales.
Calle Gual n.º 18, Santa Catalina.

Obras nuevas
F. de Haro: Eugenesia y matrimonio.
W. Molotow: El Plan Quinquenal triunfal.
Lorraine: Astrología.
H. del Villar: El Grieco en España.
Chesterton: Cuatro granujas sin tacha. Historia del Arte Hispánico.
Las mil y una noches: Ilustraciones de J. Segrelles.
A. L. Mayer: El estilo Románico en España.
Oriol: Físico - Química - Fisiológica.
Constitución de la República Española.
De venta en la Librería Escolar, Plaza de Cort, 4, Palma.

Camioneta
Citrón carga 700 Kg. 10 HP. Moderna, casi nueva se vende.
Informes: calle Balmes, 12, Hotalets.

Juan Mayol
7 & 9 Rue de la Loubière
MARSEILLE
Representaciones
Consignaciones de frutos secos
Conservas y pulpas
Telégramas: ROBLAYOL MARSEILLE
Teléfono: C. 7488

Se desea comprar
Bote al remo de 16 a 18 palmas, en buen estado.
Informes: Obispo, 12.

# NOTICIAS DE BARCELONA

**Para evitar que desaparezca un asilo naval**

Barcelona 13 a las 24.—En el Palacio Episcopal se celebró, presidida por el obispo, una reunión para tratar de allegar fondos para evitar que desaparezca el asilo naval instalado a bordo de la antigua corbeta «Tornado», en que son recogidos y educados los hijos de marinos y que después de más de medio siglo de eficaz actuación atraviesa actualmente peligrosa crisis.

Se acordó iniciar la suscripción, que encabezó el obispo con una importante cantidad y recabar además cuotas mensuales.

**La «Lliga»**

Barcelona 13 a las 24.—La «Lliga Regionalista», con motivo de la inauguración de su nuevo local en el paseo de Gracia, ha organizado una semana regionalista del 24 al 30 de actual en que habrá un mitin en el Teatro Bosque, recepción de socios y otros actos.

La juventud de la «Lliga Regionalista» ha dirigido un llamamiento a los dependientes de comercio, banca e industria, invitándoles a ingresar en sus filas.

**Un cliente poco recomendable**

Barcelona 13 a las 24.—El dueño del «Hotel Reina Elisabunda», de Pedralbes, presentó una denuncia contra el cliente Emilio Casals, quien

después de estar hospedado con su familia largo tiempo marchó sin pagar el importe de su estancia, que asciende a más de ocho mil pesetas.

**Estreno de una obra lírica**

Barcelona 13 a las 24.—En el teatro Apolo se ha estrenado la obra lírica en dos actos «L'aliga roja», letra de Victor Mora y música del maestro Martínez Valls, basada en un episodio dramático de la Rusia zarista.

La música es de vuelos artísticos poco comunes en los dominios de la zarzuela.

Se repitieron muchos números.

Autores e intérpretes fueron llamados a escena.

**¡Ochenta aviones!**

Barcelona 13 a las 24.—Además de los 50 aviones de la tercera escuadra divisionaria tomarán parte en el festival aéreo de mañana cuatro patrullas de aviones; en total 80 aviones.

**Fútbol**

Barcelona 13 a las 24.—Ha despertado interés el encuentro que se celebrará mañana entre las selecciones de fútbol «Centro» y «Cataluña» en el Estadio.

**Hullazgo de una bomba**

Barcelona 13 a las 24.—En la plaza de Cataluña esta madrugada encontróse un artefacto que fué con-

ducido con las naturales precauciones a la comisaría de la calle de los Angeles y de allí en un carro blindado al campo de La Bota.

**Hípica**

Barcelona 13 a las 24.—Mañana comenzará en el Hipódromo de Casa Antúnez la temporada de carreras de caballos.

**El crimen de Badalona**

**Entrevista de un periodista con Balsano**

Barcelona 13 a las 24.—El periodista que entrevistó a Eulalia Maynou, se ha entrevistado hoy con Benjamín Balsano.

Este sigue atribuyendo el crimen a su amigo Julio Romero, aunque ignora los motivos.

Dice que Romero no es un personaje imaginario, como algunos periodistas creen, pues la policía francesa lo tiene fichado y cree que se encuentra en Marsella.

A sus protestas de inocencia no ha olvidado unir la defensa de Eulalia.

La policía no ha encontrado en sus archivos nada referente al tal Romero y ha podido comprobar la falsedad de algunas citas de Balsano.

El juez no ha admitido la designación del defensor de este del señor Sanhauja, pues parece que existe incompatibilidad.

El primer ministro Tardieu, con dicha ocasión, había levantado la prohibición de emplear la radio para transmitir discursos políticos y los leaders de la oposición se aprovecharon para transmitir sus discursos desde todas las estaciones de Francia.

Al hablar de la debilidad de los abogados de la paz, Herriot declaró que Briand murió en su propio país como si hubiera sido un desterrado.

Herriot censuró enérgicamente la acción de Tardieu al unir los asuntos de reparaciones y de deudas de guerra.

Añadió que Francia ha sido entregada con manos y pies atados a los Estados Unidos, en lo que se refiere a las deudas, puesto que no puede denunciar su deuda sin violar aquel principio de que «los tratados son sagrados» que enunció como el principio más importante de su política extranjera.

**Mandchuria**

**Una aproximación con el Tibet**

Chang-Chun 13.—Se anuncia oficialmente que un enviado del «Dalai-Lama», del Tibet, llegó a esta capital, y ha sido recibido en audiencia solemne por el presidente de la República, Pu-Yi.

Según los periódicos de Chang-Chun y de Kharbin, el objeto de dicha visita es una aproximación entre el Tibet y Mandchuria.

**Argentina**

**Volcanes en actividad**

Buenos Aires 13.—Ocho volcanes de la Cordillera de los Andes entraron en erupción, haciendo llover cenizas sobre Santiago de Chile, Buenos Aires, Montevideo, y hasta los confines del Brasil.

Las erupciones fueron acompañadas de sacudidas sísmicas y producción de gases sulfurosos.

En ciertas partes de la Pampa, la capa de cenizas alcanza una altura de un metro, e impide el paso de los camiones automóviles de socorro.

Trombas de agua sucedieron a la lluvia de cenizas.

Según las últimas noticias de las regiones devastadas, particularmente de la provincia de Mendoza, son de que mejoró algo la situación.

Faltan detalles sobre la extensión de los perjuicios causados, pero la mayor parte de la vegetación ha quedado destruida.

Buenos Aires 13.—Según telegramas procedentes de Santiago de Chile, se hacen todavía oír ruidos subterráneos, a gran distancia, a lo largo de la costa de Chile, indicando ello que los volcanes continúan en su actividad.

Los trenes de socorro que tratan de penetrar en el interior de la provincia de Mendoza no pueden pasar en muchas partes cubiertas de cenizas.

Se cree que han perecido inmensos rebaños en las pampas; los pastores de los mismos huyeron al principio las erupciones.

**Yugoeslavia**

**Ha sido destituido el Ayuntamiento de Belgrado**

Belgrado 13.—Por decisión personal del Rey Alejandro, se ha destituido al Ayuntamiento de Belgrado.

Según noticias no confirmadas, dicha medida fué la consecuencia de la corrupción que reina entre los administradores.

**Alemania**

**El «Graff Zeppelin» regresa a su base**

Friedrichshafen 13.—Después de un vuelo de 101 horas, el dirigible Graff Zeppelin aterrizó esta mañana a las ocho y 11 minutos en Friedrichshafen, con once pasajeros.

**Bruening aplaza su viaje a Ginebra**

Berlin 13.—Aunque se había decidido que saldría esta noche para Ginebra, el canciller Bruening aplazó dicho viaje hasta mañana jueves.

Las negociaciones de gabinete, como también otras conferencias de gran importancia política, continuarán hoy, en presencia del canciller.

**Una querrela de Hitler contra Braun y el «Vorwaerts»**

Munich 13.—La prensa del partido nacional-socialista anuncia que Hitler ha introducido una demanda de justicia contra el primer ministro prusiano Braun y contra el periódico socialista «Vorwaerts», acusando a ambos de difamación.

Braun, en una asamblea electoral de los social-demócratas, para las elecciones de la Dieta prusiana, declaró que los documentos en poder de las autoridades demuestran que Hitler es culpable de alta traición puesto que hizo aprovisionamientos para sus destacamentos de asalto, en caso de que ocurra algún disturbio en la frontera, con enemigos extranjeros, y que se disponía a llevar a dichos destacamentos al interior para organizar un levantamiento contra la República.

**El «Vossische Zeitung» y la cuestión del Danubio**

Berlin 11.—El periódico «Vossische Zeitung», dice que la sesión del comité de peritos encargados de es-

Hoy Jueves Estreno

# CINE MODERNO

presentación de la deliciosa pareja



Exquisita opereta de gran espectáculo en la que el amor y los celos provocan un interesante conflicto sentimental

Bellas canciones e inspirados temas musicales del célebre compositor Robert Stolz

Le interesa esperar a que le presentemos en breve el

# NUEVO FORD de 8 HP.

antes de decidir la compra de su coche

Detalles:

**AGENCIA «FORD»**

ARAGÓN, 74 - 82

tudiar el problema del Danubio se celebrará dentro de unos diez días en una ciudad suiza cerca la frontera italiana, para redactar, de conformidad con las instrucciones del Consejo de la Sociedad de Naciones un nuevo relato sobre la situación económica de las naciones del Danubio.

**Los destacamentos de asalto de los nacional-socialistas han sido disueltos por decreto**

Berlin 13.—Se ha promulgado esta tarde un decreto suprimiendo los destacamentos de asalto de los nacional-socialistas.

El decreto, redactado de conformidad con el artículo 48 de la Constitución alemana, ordena que los destacamentos de asalto, como también todas las formaciones similares nacional-socialistas de carácter militar serán inmediatamente disueltos.

En un comunicado publicado por el ministro de Gobernación del Reich, se hace resaltar que el Estado solo tiene el derecho de mantener fuerzas armadas organizadas y que semejantes fuerzas bajo el poder de partidos o de organizaciones privadas, ponen en peligro el orden público y la paz.

Añade que, si el Estado no cumpliera su deber como defensor de la ley del orden, llegaría a ser pronto presa de la anarquía y que la primera condición para que Alemania pueda llevar a cabo la áspere lucha para sus derechos y su libertad es que la nación alemana tenga confianza en la estabilidad de sus instituciones.

Al terminar, el comunicado hace resaltar que el partido nacional-socialista no está afectado por el decreto y que el ministerio de Gobernación tendrá cuidado para que la disolución de los destacamentos de asalto se efectúe sin ninguna clase de abusos.

**Sociedad de Naciones**

**El conflicto de Extremo Oriente**

Ginebra 13.—El Comité de 19 delegados nombrado por la Asamblea de la Liga de Naciones para estudiar el conflicto de Extremo Oriente, será convocado para el próximo sábado.

Se tomó dicha decisión durante la entrevista entre el presidente de la Asamblea de la Liga, Hymans y el secretario general de la misma, sir Eric Drummond.

Se dice además que el secretario de la Liga aconsejó enérgicamente al Gobierno chino reanudara las negociaciones de Shanghai, sin retraso.

**Inglaterra**

**Sir John Simon**

Londres 13.—El ministro británico de Negocios extranjeros, sir John Simon, volverá mañana a Londres por vía aérea, procedente de Ginebra, para asistir al banquete de la asociación americana «Pilgrims», en

cuyo banquete el nuevo embajador de los EE. UU. será el principal invitado.

Es probable que sir John Simon vuelva a Ginebra el próximo viernes.

En su ausencia le sustituirá en Ginebra lord Londonderry

**Espectáculos**

**Principal**

Desde las 6 función de cine: «Vals del Danubio» y otras.

**Lirico**

Desde las 3 función de cine y variedades: «La riada» y espectáculos Mercedes Serós.

**Belear**

Desde las 3 función de cine: «El predilecto de los dioses» y otras.

**Born**

Desde las 3'15 función de cine: «Marruecos» y otras.

**Moderno**

Desde las 3'30 función de cine: «El secretario de madame» y otras.

**Oriental**

Desde las 6 función de cine. «La chica de la Habana», «Corazón de padre» y una comica.

**Rialto**

Desde las 3'30 función de cine: «Homrará a tu madre» y otras.

## NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

### LAS ERUPCIONES DE LOS ANDES

UN METRO DE CENIZAS EN LA PAMPA

TROMBAS DE AGUA SUCEDIERON A LA LLUVIA DE LAVA

CRÉESE HAN PERECIDO GRAN NUMERO DE REBAÑOS

Trenes de socorro a Mendoza

(Información por t. s. h.)

### Conferencia del Desarme

La opinión francesa

París 13.—Contestando a la proposición hecha ayer por Gibson, Tardieu expuso nuevamente la opinión francesa referente al Desarme, haciendo resaltar principalmente la dificultad de establecer una diferencia entre los armamentos ofensivos y defensivos, y el peligro para una nación víctima de una agresión de que no disponga de los medios necesarios para rechazar al invasor.

Añadió que un estado capaz de violar la promesa fundamental de no agresión, será también capaz de violar un convenio referente a la limitación de los armamentos.

Francia admite que se procure humanizar o reglamentar la guerra, pero con la condición de que no se descuide la organización de la paz.

**Comentarios al discurso de Tardieu**

Ginebra 13.—El ministro italiano de negocios extranjeros, Grandi, censuró varios puntos en el discurso de Tardieu.

Protestó particularmente contra la insinuación del ministro francés de que, si un estado se propusiera atacar a otro, violando así las estipulaciones del pacto Kellogg, dicho estado no se conseguiría ligado por un convenio prohibiendo el uso de aeroplanos de bombardeo, o de cualquier otra clase de armamentos.

Grandi declaró que, si se empieza por poner en duda, desde el principio, la buena voluntad de varios Estados, entonces, habría que renunciar a toda esperanza de conseguir algún resultado cualquiera.

Después expuso extensamente argumentos a favor de las proposiciones italianas recientes.

El discurso del ministro italiano de negocios extranjeros fué acogido con aplausos.

**Campaña de la prensa francesa contra el proyecto americano**

París 13.—Numerosos periódicos empezaron una campaña violenta y furiosa contra el proyecto americano de Desarme, sometido a la Conferencia de Ginebra por Gibson; en su irritación, hasta llegan a calificar el proyecto de «maniobra contra Francia».

**Tardieu conferenciará con Stimson**

París 13.—El primer ministro Tardieu llegará a esta capital, procedente de Ginebra, mañana jueves por la mañana, y celebrará una conferencia con el secretario de Estado Stimson, que permanecerá probablemente algunos días en París, antes de salir para Ginebra.

**La posición de Grandi**

Ginebra 13.—El ministro italiano de Negocios Extranjeros, Grandi, censuró varios puntos del discurso de Tardieu en la Conferencia del Desarme.

### Su Excelencia el Presidente, en Valencia



El Jefe del Estado durante el brindis que pronunció en el almuerzo con que fué obsequiado por el Sindicato de Riegos en el pueblo de Mas de Caballero (Cheiva)

**Francia**

**La campaña electoral en Lyon**

París 13.—El ex primer ministro, Herriot, leader del partido radical-socialista, el grupo político más importante de Francia, abrió la campaña electoral en su distrito electoral, Lyon.



Ateca, el jugador del Madrid, llega postrado en una camilla y es aclamado por la multitud